

زمستان 3756 زرتشتی 1397 خورشیدی

نشریه مرکز زرتشتیان کالیفرنیا سال سی و ششم ۱88

Cover by: Kevin Yektahi

سخن گروه مدیران

بیش از چهل سال از تاسیس مرکز که در ابتدا با یک جمع کوچکی از همکیشان عزیز تشکیل شده بود، می گذرد. در این فاصله زمانی با توجه به رشد و گسترش همه جانبه مرکز ضرورت توسعه ساختاری و تجدید سازماندهی آن اجتناب ناپذیر می باشد. گرچه تا به حال گروه مدیران و امنا به کمک تعدادی از گروههای کاری توانسته اند امورات مرکز را به هر شکل که شده اداره نمایند. ولی امروزه با توجه به طیف وسیعی ازخدماتی که در مرکز انجام می شود و یا نیاز به انجام آن می باشد تصمیم گیری برای خیلی از موارد نیاز به مطالعه و بررسی و کار کارشناسی دارد که خارج از توان تعدادی محدود از مدیران مرکز می باشد و هر گونه تصمیم گیری مطالعه نشده و نسنجیده علاوه بر زیانهای مالی، حرف و حدیث های فراوانی را به دنبال دارد که موجب یاس و نا امیدی در جامعه می شود که خسران آن از زیانهای مالی بیشتر است. لذا گروه مدیران به عنوان یکی از اهداف خود در نظر دارد تا بنای تصمیم گیری خود را در موارد ضروری، نظر کارشناسی یا نظر خواهی اعضا قرار دهد. بنابراین برای تحقق چنین امری بایستی ساز و کارهای ساختاری و سازمانی آن فراهم گردد.از جمله مواردی که در دستور کار قرار گرفته تشکیل گروههای جدید در زمینه های مختلف، تدوین وظایف و مسيوليت آنها و از همه مهمتر جلب مشاركت اعضا مي باشد. به عنوان نمونه براي بازسازی نیایشگاه به خدمات مشاوره ای کارشناسان ساختمان و معماری جهت انتخاب طرح، انتخاب پیمانکار نظارت بر اجرای کار و سایر خدمات وابسته نیاز می باشد. امیدواریم دوستانی که در زمینه های مورد نیاز تجربه و تخصص کافی دارند ما را در راه رسیدن به اهداف مرکز پشتیبانی نمایند. بدیهی است که تصمیم به اجرای هر گونه اقدامی، با پشتوانه علمی و تخصصی با موفقیت و به صورت اصولي و مطلوب به بار خواهد نشست.

ایدون باد گروه مدیران دوره بیست و یکم

> زیر نگر گروه دبیران گرافیک ، رایانه و صفحه آرا : کِوین یکتاهی تایپ : شبنم پاک سرشت اینترنت : رامین شهریاری

فرازهاي برجسته بينش زرتشت

برمی گزینم شیوه مزدا پرستی را، که آورده زرتشت است. واستوارم بر این کیش، مى ستايم انديشه نيك را می ستای<mark>م گفتار</mark> نیک را مي ست<mark>ايم كردار ني</mark>ك را مى ستا<mark>يم دين نيك مز</mark>ديسنا را که دور کننده جنگ افزار، نکوهنده دشمنی وستایشگر آشتی ونیک اندیشی است. که <mark>مرتو را به یگانگی با خویش فرا م</mark>ی خواند. که دینی برای اکنون و آینده است. نيكوترين، برترين وزيباترين، که اهورايي و آورده زرتشت است. که اهورامز دا را بنیان نیکی ها می داند. این است ستایش دین مزدایرستی. به یاری <mark>من بیا ای مزدا</mark> NGN

بر گیری از نوشته های چهره نما با چاپ نام نویسنده و نشانی تارنما آزاد می باشد. چهره نما در گزینش و ویرایش نوشته های رسیده آزاد است و نوشتارهای رسیده باز گردانده نمی شود. دیدگاه های بازتاب شده در نوشته ها همیشه گویای دیدگاه های انجمن دیدران چهره نما نمی باشد. چهره نمای مرکز زرتشتیان کالیفرنیا ، نشریه ایست دینی ، اجتماعی ، تاریخی ، ادبی و فرهنگی که به هیچ دسته و گروه سیاسی بستگی ندارد.

> Trust of Morvarid Guiv c/o Mina Soroosh PO Box 49404 Los Angeles, CA 90049

سىجى فخست

حکایت است حکیم بزرگ ژاپنی روی شن ها نشسته و در حال مراقبه بود.مردی به او نزدیک شد و گفت: مرا به شاگردی بپذیر! حکیم با انگشت خطی راست بر روی شن کشید و گفت: کو تاهش کن! مرد با کف دست نصف خط را پاک کرد.

حكّيم ُگفت: برو يك سال بعد بيا! يك سال بعد باز حكيم خطى كشيد و گفت: كوتاهش كن! مرد اين بار نصف خط را با كف دست و آرنج پوشاند.حكيم نپذيرفت و گفت: برو يك سال بعد بيا! سال بعد باز حكيم خطى روى شن كشيد و از مرد خواست آن را كوتاه كند. مرد اين بار گفت: نمى دانم! و از حكيم خواهش كرد تا پاسخ را بگويد. حكيم، خطى بلند كنار آن خط كشيد و گفت: حالا كوتاه شد!

این حکّایت، یکی از رموز فرهنگ ژاپنی ها را در مسیر پیشرفت نشان می دهد، نیازی به دشمنی و در گیری با دیگران نیست. با رشد و پیشرفت تو، دیگران خود به خود شکست می خورند. به دیگران کاری نداشته باش؛ کار خودت را درست انجام بده.

با کوتاه کردن دیگران ما بلند نمی شویم و برعکس ، بازتاب رفتار ما باعث کوتاهی مان می شود. ای کاش ما هم بتوانیم این را سرلوحه خود قرار بدهیم تا بتوانیم همزمان که خود پیشرفت می کنیم، مسیر پویایی و پیشرفت دیگران را هم باز کنیم، تا بتوانیم به جامعه ای پویا و رو به بالا و به دور از کینه های شخصی و در گیری های تعصبی برسیم. در واقع وقتی جامعه ای رو به رشد خواهیم داشت که تک تک افراد ان پیشرفت و پیروزی خود را در پیشرفت و پیروزی دیگران بدانند.

سبز و مانا باشید جمشید جمشیدی



<u>يرورش فرووه هاى يينشى ورتشت در رفتار چوانام</u>

موبد کورش نیکنام

ييشگفتار

پژوهش های دانش جامعه شناسی وروان شناسی ثابت کردہ است که جوانان تا سن پانزده سالگی، علاقه دارند تا باورهای دینی خانواده خویش را جستجو کرده، ان را بیاموزند و دررفتار خود از آنها پیروی کنند. درسن هیجده سالگی این باورها اندک اندک کمتر شده زیرا فرزندان نسبت به باورهای دینی خود شک و تردید میکنند واز آنجا که ببیشتر پدر ومادر ها از پاسخ درست فلسفی درباره باورهای دینی آگاه نبوده تا جوانان راهنمایی کنند بنابراین گاهی گرایش های دینی جوانان به فراموشی نیز خواهد رفت.

آشکار است که جوانان از یکسو پیوسته ازاخلاق خانواده پیروی می کنند و از سوی دیگر با رفتار دوستان هم سن و سال خویش شوند. شایسته نیست تا خانواده از شک و تردیدی که در اندیشه جوانان به ویژه در سن بلوغ پدیدار می شود ترس داشته و نگران باشند زیرا شک کردن، پیش درآمد پرسش کردن، پژوهش کردن وگزینش بهترین شیوه برای ادامه زندگی درست است.

گفتنی است که هازمان زرتشتی نیز که از سازمان ها، انجمن ها، کانون و نهادها تشکیل شده است، هریک با اساسنامه و آیین نامه خود دربخش های فرهنگی، دینی، ورزشی، اقتصادی وخدماتی درپی آنند تا در پیشرفت زندگی جوانان کوشش کرده و همراه با دین پذیری ودین باوری، آسایش و باشند. با همه این داشته ها چه روی داده است تا جوانان هازمان زرتشتی آنچنان که شایسته است، گسترش دهنده فرهنگ و باورهای

نیاکان خویش نبوده ودر هازمان جهانی کنونی که آزادی اندیشه ها زبانزد همگان است. دین، فرهنگ و فلسفه زرتشت آنچنان جایگاهی را درفرآیند باورهای دینی جهان به دست نیاورده است؟

به یاد داشته باشیم که زادگاه زرتشت سرزمین پهناور ایران بوده و پیروان آغازین او در همین سرزمین به شکوه و تمدن شایسته رسیده اند. پس از آن با تاخت و تازهای بیگانگان به چنین روزی گرفتار آمده اند. اعراب با حمله خود در پی نابودی دین و فرهنگ نیاکان ما نیز بوده است. ولی با هر شیوه ای که پشت سرگذاشته ایم، خوشبختانه دین وفرهنگ زرتشتی تا کنون به نابودی نرفته است.

جمشید چوکسی می نویسد: «سقوط تمدن ساسانی به معنای پایان شیوه های رفتاری ایرانیان نبود، زیرا این شیوه های رفتاری از زوال جامعه زرتشتی تا ظهور جامعه اسلامی تداوم داشت. بیشتر ایرانیان قطع نظر از مقام، دین و شغل نسبت به حضور اعراب وظهور تمدن اسلامی، با ادامه زندگی سودمندانه در کنارآنها واکنش نشان دادند، یعنی صلاح دانستند که با نظام جدیدمتحد شوند و برآن تاثیر بگذارند. به این ترتیب، سرانجام ترغیب براجبار غالب آمد و مخالفت آنها خاتمه یافت.

هنگامی که پی آمدهای این ارتباط آشکار شد، زرتشتیان شروع به مهاجرت به غرب هندوستان کردند تا آینده ای نوین و بسیار موفقیت آمیز به وجود آورند. گفته شده است که دسته ای از آنها خراسان را به قصد ساحل خایج ترک کردند وسپس با کشتی به گجرات رفتند. در آنجا در سال ۹۳۶ میلادی فرمانروای هندی مکان امنی در اختیارشان گذاشت وساکنان محلی آنجا آنان را به نام پارسیان یا مردمی اهل پارس شناختند.

زرتشتیانی که پشت سرآنها به جا ماندند، در جستجوی یافتن پناه در مقابل شیوه های زندگی اسلامی به نقاط دوردست فارس و کرمان نقل مکان کردند وسلطه سیاسی، هدایت دینی وروش های اجتماعی واقتصادی تحت اختیار مسلمانان را رها کردند» (ستیز وسازش رویه ۱۷۶)

دین وفرهنگ زرتشتی که روزگاری نخستین راهنمای دوستی و خوشبختی برای مردم جهان بوده و اکنون نیز درکنارخشونت، کشتار و بیدادگری هایی که درهرجای جهان روی می دهد توانایی دارد تا پیام رسان آزادی، آشتی، مهرورزی و سازندگی درجهان باشد، ازاهمیت وجایگاه خوب

ومناسبی برخوردار نیست. در این جستار به چند انگیزه و راهکار اشاره خواهد شد. شاید سرآغاز راهکاری باشد تاجوانان آینده زرتشتی که وارث و وامدار فرهنگ شکوهمند مزداپرستی می باشند دریابند که چه گوهر ارزشمندی را به نام آدین زرتشت از نیاکان خویش به یادگار برده اند.پس در پایداری آن بیشتر تلاش کنند.

کلید واژه ها: جوانان زرتشتی. نهادهای زرتشتی. زرتشتیان ایران. زرتشتیان هند. نوکیشان زرتشتی. بینش زرتشت.

جایگاه زرتشتیان در جهان

پیروان زرتشت وکسانی که خود را زرتشتی نامیده اند در سه گروه جداگانه جای دارند وهر گروه با ویژگی هایی گوناگون زرتشتی شناخته می شوند.

- زرتشتيان ايران
- زرتشتيان هندوستان (پارسيان)
 - نوکیشان زرتشتی درجهان

زرتشتيان ايران

زرتشتیانی که در ایران زندگی می کنند نیز دوشاخه بنیادی را از آغاز داشته اند. زرتشتیان یزد و زرتشتیان کرمان، زیرا پس از آخرین فشارهای هازمانی و کشتارهای گروهی که نزدیک به چهار سده پیش برپیکر هازمان زرتشتیان سراسر ایران وارد شد، بسیاری به دین تازه روی اوردند. آنانکه به کویر مرکزی ایران نزدیکتر بوده اند از روی ناچاری به شهرهای یزد و کرمان کوچ کردہ اند تا در حیاط خلوت ہی آب وعلف این شهرها با کمترین داشته های زاستاری (طبیعی) دین و فرهنگ نیاکانی خویش را پاسداری کنند. کاریزها را بنیاد نهاده و روستاهایی برای خود برگزیدند وبه کشاورزی و دامپروری ترادادی و کم درآمد روی آوردند. مری بویس می نویسد:« پس از شاه عباس، اوضاع زرتشتيان بدتر هم شد شاه عباس دوم (۱۶۶۷–۱۶۲۴میلادی) گبرهای اصفهان را به شهرک جدیدی منتقل کرد و در این مکان جدید و دوره آخرین پادشاه صفوی، یعنی سلطان حسين (–۱۶۹۴ ۱۷۲۹) انان رنج بسيار ديدند؛ چه، وي اندکی پس از به تخت نشستن، فرمان تغییر دین آنان را صادر کرد. یک کشیش مسیحی شاهد اقدامات خشونت آميز براي اجراي این فرمان بود: پرستشگاه های زرتشتیان را ویران کردند، شمار بسیاری از گبر ها را به تهدید با شمشير، به پذيرش اسلام واداشتند و خون آنان که امتناع می کردند، رودخانه را رنگین ساخت. شمار اندکی گریختند وخانواده هایی که هنوز در منطقه یزد زندگی می کنند از تبار همین فراریانند. (زرتشتیان، باورها وآداب ديني آنها رويه ۲۱۶). نمانده است. همه این خانواده های زرتشتی برای زندگی درزادگاه خویش ستم و زورگویی فراوانی را تحمل کردند تا دین و فرهنگ نیاکان خویش را پاسداری کرده باشند باشند.

اگر از بیداد وستم هایی که از دوران صفوی و پس از آن تا روزگار قاجاربر زرتشتیان ایران رسیده بگذریم، در دوران پس از آن اندکی آزادی در زندگی را احساس کردند و با دانش اندوزی به جایگاه بالاتری دست یافتند در آموزش وپرورش، ارتش، نهادهای دولتی وکارخانه ها کارکردند. از یزد و کرمان به شهرهای دیگری مانند تهران، اسپهان، شیراز، کرچ، اهواز رهسپار شدند و برای اینکه دین و فرهنگ خویش را با برگزاری جشن ها و آیین ها پاسداری کنند درهر شهر و روستا آتشکده هایی بنا کرده وانجمنی به ثبت رساندند که بیشتر آنها هم اکنون نیز دایر است.

پس از انقلاب اسلامی در ایران به شوه (دلیل) گوناگون به کوچ دیگری روی آوردند و بیشتر آنان از طریق سازمانی که خود را به سازمان ملل وابسته می داند به آمریکا رفتند تا با آزادی بیشتری کار و زندگی داشته باشند. بدین ترتیب هم اکنون خانه بسیاری از روستاهای زرتشتی نشین یزد بدون جمعیت مانده و در روستاهایی نیز تنها چند سالخورده به زندگی ادامه می دهند. که درآینده نزدیکی آنها نیز به فراموشی خواهند رفت. گفتنی است با نگرش به کمبود آب و خشکسالی فراگیر در ایران نابودی روستاهای یزد وکرمان دور از انتظار نخواهد بود.

آمار دقیقی از زرتشتی زادگان ایرانی هم اکنون در اختیار نداریم ولی می توان باور داشت که کمتر از پانزده هزار نفر زرتشتی هم اکنون در ایران و شهرهای آن زندگی می کنند.

چالش پیش روی زرتشتیان ایران

زرتشتیان کوچنده در کرمان به

دوبخش و منطقه جوپار و قنات

غستان روی آورده و روستاهای

پيرامون آن را آباد کردند. برخی

نیز در شهرهای بم و بردسیر به

کارکشاورزی پرداختند و گروهی

درمرکز شهر کرمان ساکن

شدند. زرتشتیان یزد نیز دربخش

مرکزی، شهرستان تفت، اردکان

و میبد و رستاق پراکنده شده و

نزدیک به بیست روستا ومحله را

اباد کرده و بنیان نهادند. بیگمان

هرگروه از بخش های گوناگون

ايران به اين روستاها كوچ ناچارى

(اجباری) داشته اند چون درگویش

آنان وبرخی آداب و رفتارشان با

روستاها وشهرهای دیگر همسان

نیست و این نشان می دهد که

هریک با لهجه ای جداگانه و از

شهری از ایران به کویر روی

کنت دو گوبینو می نویسد:

زرتشتیان در دوسده پیش زندگی

بسيار دشواري را داشتند، تا جايي

که در دوران حکومت قاجار زمانی

می بایست پوششی ویژه داشته

باشند تا شناخته شوند. دیوارخانه

های خود را کوتاه تر بنا کنند.

روزهای بارانی در بازار رفت آمد

نداشته باشند و بدتر از همه اینکه

مالیاتی افزون بردیگران به نام

جزیه بپردازند که با شنیدن توهین

وناسزا همراه بوده است.(نسک

خوشبختانه با ياری پارسيان هند

و فرستاده آنان مانکجی لیمجی

هاتریا به ایران، از فشار مالیات

ویژه به نام جزیه رهایی یافتند.

چندین خانواده زرتشتی نیز تا دو

سده پیش درشهرهای دیگر ایران

به جز یزد وکرمان زندگی می

کردند که از ترس هجوم دشمن از

بردن نام دین و ایین خویش خود

داری کرده و نام و نشانی از آنان

سه سال در ایران)

اوړده اند.

با کوچ تازه وپراکنده زرتشتیان به آمریکا و اروپا خانه های آنان در روستاها و شهرها مورد دستبرد دزدان و گاهی معتادان قرار گرفته و بسیاری ازابزار و دارایی آنان را به یغما برده اند. سود جویانی نیز برخی ازباغ و خانه آنان را اشغال کرده و تخریب می کنند که باز پس گیری آنها دشوار شده است. جوانان زرتشتی درایران هرچند رشته های دانشگاهی را پشت سرگذاشته اند ولی بسیاری با بیکاری دست و پنجه نرم می کنند و چون درآمد کافی ندارند، انگیزه ای برای پیوند زناشویی نیز نخواهند رسیده است. در این میان با مشکل دیگری نیز روبرو شده اند که در رسیده است. در این میان با مشکل دیگری نیز روبرو شده اند که در رمیده است. در این میان با مشکل دیگری نیز روبرو شده اند که در رمیده است. در این میان با مشکل دیگری نیز روبرو شده اند که در رسیده است. در این میان با مشکل دیگری نیز روبرو شده اند که در رفت و آمدی چند ساله ناچار به ثبت پیوند زناشویی خواهند بود که انجمن های زرتشتی پروانه چنین ثبتی را نداشته و اگر چاره ای اندیشیده نشود هرساله چندین جوان نیز از خانواده های زرتشتی و آمار همکیشان

چالش نهادهای زرتشتی در ایران

در شهر و روستای زرتشتی بناهایی کهن یافت می شود که روزگاری یا آتشکده بوده اند یا نیایشگاه، دبستان و دبیرستان، گهنبارخانه، حمام، پذیرشگاه، آب انبار، آرامگاه و دخمه مردگان و مانند آنها که نیاز به

نگهداری و هزینه برای تعمیر و بازسازی دارند. سالن هایی بزرگ در بیشتر روستاها ساخته شده که با کوچ زرتشتیان اکنون بی استفادہ مانده و شاید در گذر یکسال تنها دو یا چند برنامه در آنها برگزار شود. هریک از این بناها نیاز به سرایدار دارد که همکیشان کمتری به این ییشه روی می آورند بدین ترتیب یا بدون سرایدار مانده اند که بیگمان اندک اندک مورد دستبرد قرار می گیرند و یا سرایدار آنها غیرهمکیش به ویژه افرادی از کشور افغانستان برگزیدہ می شوند که این شیوہ نیز مشکل دیگری را در پی خواهد داشت. گفتنی است برخی از شهرها پس از درگذشتن همکیشان برای شستن جسد انان نیز پاکشو(مرده شور) زرتشتی را ندارند و باید از همان نیروهای غیر همکیش بهره مند شوند.

۲ زرتشتیان هندوستان (پارسیان)

چگونگی کوچ کردن ورسیدن زرتشتیان از ایران به هندوستان و داستان پر ماجرای آنها در نسک (کتاب) قصبه سنجان آمده که زنده یاد بهمن کیقباد ان را به خوبی گزارش داده است. از آن پس نیز زرتشتیان درسده اول ماندن خود در شهر سنجان که نخستین جای ورود انان بوده است از بیداد دشمنان در امان نبوده و مدتی از شهر بیرون رفته و در غاری یناه گرفته اند ولی به هر روی چون از آزادی بیشتری نسبت به همکیشان خود در ایران بهره مند بوده اند به ابادی وسازندگی پرداختند به ریختی (شکلی) که پس از سده ها که گذشت پارسیان در کشور هندوستان از نام آوران روزگار بوده و پست های کلیدی ومهم این کشور را به دست آورده وبا ایجاد کارخانه های گوناگون هنر، استعداد و توانایی خویش را به

نمایش گذاشتند که بایستی همه زرتشتیان به این خوشنامی افتخار داشته باشند.

پارسیان هند که آتش ورجاوند خود را از ایران به کشور هند برده بوده آن را به نماد هویت خود در ایران به نام ایرانشاه در شهر اودوادای ولایت گجرات تخت نشین کرده وهمچنان روشن نگاهداشته اند. پس از چندی به شهرها و ایالت دیگر هند نیز کوچ کرده و در شهرهای دیگر نیز به کار و کوشش یرداخته اند.

زرتشتیان ساکن هند نیز برای اینکه فرهنگ زرتشتی به فرزندان خویش برسانند تا سده گذشته با بناکردن آتشکده ها در هر شهر وانجمن هایی فرهنگی دراین مورد بسيار خوب پيشرفت داشتند. هرچند آنان با پیمانی که درآغاز با فرمانروای محلی هندوستان به هنگام ورود خود داشتند گویش و يوشش ويژه زرتشتيان ايران را کنار گذاشته، فراموش کردند و اکنون با پوشش ویژه هندی و گویش انگلیسی وگجراتی بایکدیگر سخن می گویند ولی در پاسداری از جشن ها و آیین ها، نگهداری از آتشکده ها و کانون های فرهنگی كوشش مى كنند.

چالش پیش روی پارسیان هندوستان

از دیدگاه باورهای دینی پارسیان به دوگروه شهنشاهی و قدیمی تقسیم شده اند که هریک آداب ویژه و جداگانه ای برای آتش و کفن و دفن جسد مردگان دارند. آتش ونگهداری آن آنچنان اهمیت دارد که دیگران می پندارند که آنان آتش پرستند و این اتهام را به آنان می دهند.

پارسیان از دیرباز با غیر زرتشتیان پیوند زناشویی نداشته و آنانکه از



این شیوه پیروی نکرده اند از هازمان زرتشتی هند جدا شده اند. بسیاری از جوانان پارسی هند به سن بالا رسیده واز این پس میلی به پیوند زناشویی ندارند. بسیاری از دانش اندوخته های پارسی برای کار، درآمد وزندگی بهتربه کشورهای دیگر مانند آمریکا، اروپا، کانادا، استرالیا و حتا کشورهای عربی رفته اند بنابراین با این رویدادهای هازمانی و خانوادگی از یکسو آمار جمعیت جوان زرتشتی در هندوستان نیز کاهش یافته و روز به روز برآمار سالخوردگان افزوده می شود واز سوی دیگر آنانکه به کشورهای دیگر کوچ کرده اند توانایی پاسداری از فرهنگ وآیین نیاکان خویش را همانند هندوستان نخواهند داشت.

چالش نهادهای زرتشتی درهندوستان

سازمانهای زرتشتی در هندوستان نیز با کوچ گسترده خانواده های پارسی از شهرهای هند به کشورهای دیگر با بناهای فراوان و بی استفاده روبرو خواهند شد. خسروباغ، رستم باغ ودیگر کلنی هایی که زمانی یراز خانواده ها بوده اندک اندک خالی می شوند. ساختمان های آن فرسوده و نیاز به بازسازی دارند. بناهای باشکوه آتشکده ها که در بسیاری از شهرها ساخته شده و در موقعیت خوب و با ارزش شهر می باشند گرد و غبار گرفته و موبدانی که بایستی در آن مکان به نیایش وخوراک دادن به آتش مشغول باشند کمتر شده اند. ورزشگاه ها و پذیرشگاه هایی در چندین شهر هندوستان برای آسایش همکیشان بناشده است که کمتر از آن استفاده می شود وچنانچه در این موارد راهکاری اندیشه نشود آینده خوش آیندی پیش رو نخواهند داشت. دخمه گذاری همچنان در بین گروهی از پارسیان رواج دارد هرچند سالیانی است که پرندگان لاشخور در این کشور یافت نمی شوند تا گوشت جسد درگذشتگان را از بین ببرند واین کمبود سبب شده تا در هوای نمناک آنجا جسدها پوسید شده و بوی ناخوش آیندی درهوا پخش کنند، انجمن های زرتشتی و موبدان پارسی در این باره نیز راهکاری تازه پیش نگرفته اند.

۳ نوکیشان زرتشتی

از زمانی که دانشمندان اروپایی نوشته های اوستا را برگردان کردند بسیاری ازمردم به ویژه جوانان دانشگاهی از اندیشه و پیام زرتشت و گنجینه اوستا با خبر گشتند. پژوهشگران به ایران و هندوستان رفتند تا فرهنگ و آیین های زرتشتی را به نیکی بررسی کنند. نیچه فیلسوف آلمانی از پیام زرتشت الهام گرفت و دانشمندانی همچون آنکتیل دوپرون، توماس هاید، بورنوف، اشپیگل، مارتین هوگ، وست، جیمز دارمستتر، پژوهش

های خویش را برمتن های اوستایی انتشار دادند. کرسی های پژوهش فرهنگ وزبان های باستانی در ایران و کشورهای خارجی بنیاد گذاشته شد. دانشمندانی مانند مری بویس با سفر به ایران، آداب ورسوم زرتشتیان را گردآوری ودر نسک هایی منتشر کرد. با اشنایی کشورهای گوناگون به اندیشه انسان محور و خردگرای زرتشت، بسیاری خواستار پیوستن به نخستین دینی شدند که سرچشمه بقیه ادیان در جهان بوده و در سرزمین باستانی ایران پديدار گشته است. ولي پارسيان هندوستان که در آغازاز پذیرش نوکیش به دین زرتشتی خودداری کرده و همچنان ادامه دارد. پیش از انقلاب اسلامی در ایران پذیرش به دین با شیوه ای نادر و پراکنده انجام گرفت. برای مثال رشید شهمردان که زاده شده در ایران و بزرگ شده هندوستان بود، با آمدن به ایران بسیاری از خانواده های علاقه مند را سدره پوش وبه دین زرتشت در آورد.

در کشورهایی مانند روسیه، آسیای میانه، آمریکا، کانادا و اروپا نیز خانواده هایی با پژوهش به دین زرتشتی درآمده و با سفرهایی به ایران خواستار پیوند بیشتر و دوستی با زرتشتیان ایران برآمده اند.

هم اکنون درکردستان عراق گروه بسیاری با شیوه شال بندی که از نیاکان خود به ارث برده اند، به دین زرتشت روی آورده، خود را زرتشتی می نامند، نیایشگاه وآتشکده دارند. یادآوری می شود پس از انقلاب اسلامی نیز دین و اندیشه زرتشت خواستاران بسیاری رادر ایران به دست آورده که مایل به پیوستن به دین نیاکان خویش می باشند.

ریشیے و طور گے طور کاریچی ڈررنشیے شاہین نژاد

بهشت و دوزخ، بُن زرتشی دارد بر پایه شاهنامه، دین زرتشی نخستین دینی و آیینی در ایران زمین بوده که از بهشت و دوزخ سخن به میان آورده است. از اینرو، پرداختن به چگونگی این پدیده ها می تواند به آشکارسازی زوایای دیگری از آیین مزدیسنا بینجامد و بنابراین جستار برجسته و با اهمیتی است. ارجاسب تورانی به شاه ایران، گشتاسب که زرتشتی شده است مینویسد که:

> بیامد یکی مرد مردمر فریب تو را دل پر از بیمر کرد و نهیب

سخن گفت از دوزخ و از بهشت به دلت اندرون تخم زفتی بکشت تو او را پذیرفتی و دینش را بیاراستی راه و آیین اش را

از حمله ارجاسپ به زرتشت در پیامی که برای گشتاسپ فرستاده است، روشن می شود که آموزه های زرتشت در باره بهشت و دوزخ برای آریاییان (هم ایرانیان و هم تورانیان) پدیده نوینی بوده است. بنابراین این فرایافت ها باید از نوآوری های آموزه های زرتشت باشد. هر چند نشانه های در همان شاهنامه در باره باور به بهشت در دوران پیشدادیان موجود است ولی دستکم می توان در میان دین های زنده جهان، آیین زرتشت را نخستین معرفی بشمار آورد.

ریشه واژه های بهشت و دوزخ واژه بهشت را از ریشه "وَهیشتَ" می دانند که اشاره به بهترین های جهان و زندگانی خوب دارد. اصلا واژه اوستایی " وهو " به معنای "بهترین" است. در اوستا برای بهشت و فردوس، واژه "انگهو وهیشت" بکار رفته است که به معنی

بهترین زندگی یا بهترین جهان است. واژه های دیگری نیز با بارهای معنایی همانند یا نزدیک به "وهیشت" در اوستا وجود دارند. از آن جمله، "گرودمانه" است. هر چند این ترکیب به معنای "خانه نغمه و سرود" برگردان شده بود ولی بنظر

می رسد، "سرای روشنایی" معنای درست آن باشد بویژه اینکه واژه اوستایی که در رویاروی آن جای می گیرد، به معنای "سرای دروغ و تاریکی" است. در اوستا بگونه "گروتمان" و در پهلوی "گزمان" یا "گرشمان" پدیدار شده است. "مَن گئیر" به معنای بالاترین سرا و سرای سرود ، "نگهوش دمانه" به معنای سرای اندیشه نیک، "هوشی تئیش" به معنای سرای آرامش و سرود، واژه های دیگری هستند که در حال و هوای همان مفهوم گرودمانه می باشند.

واژه دوزخ در اوستایی dužaŋhu ، در پارسی باستان dušaxva و در فارسی میانه بگونه dušox بوده است. در ریشه اش به معنای "هستی بد" است. واژهٔ اوستایی "دروژودمان" است که بگونه "دروج دمانه" نیز نوشته می شود، معنای "سرای دروغ " یا "جایگاه دروغ" را می دهد. جایگاه یا سرای دروغ، عبارتی است که سه بار در گاتها از آن سخن به میان آمده است. همچین، واژه dužaŋhu یا همان "دروگ دمانه" به "درون تیره" نیز برگردان شده است. درون تیره یا جهان تیرگی، اصطلاحی است که در "ریگ ودا " نیز بکار رفته است. واژه دیگری در گاتها مانند "اچیشتم منیو" وجود دارد که معنای بدترین منش را می دهد و بیانگر بدترین رنج روانی در انسان می باشد.

همانگونه که می دانیم "دروغ" در متون اوستایی معنای بزرگتر و فراگیرتری از معنای امروزی آن داشته است. "دروغ" به معنای کژ اندیشی ، کژگفتاری و کژکرداری در فرهنگ زرتشتی، زشت ترین و بزرگترین گناهان است و سرای دروغ سرای همه بدی هاست و گرفتار شدن آدمی در سرای دروغ به معنای گرفتار شدن آدمی در بالاترین شکنجه های روانی و اندیشه ای است.

منطق طرح مسئله بهشت و دوزخ در آیین زرتشت

بر بنیاد آیین زرتشت، انسان نه تنها توانایی اندیشیدن دارد، بلکه توانایی گزینش آزاد را هم داراست. جبر و مشیت الهی که در برخی از دینها سمت دهنده به زندگی انسانهاست، در بینش زرتشت جایگاهی ندارد و آدمی بدون هیچ گونه استثنایی، از اختیار و آزادی کامل برای گزینش راه و روش زندگی اش برخوردار است. جُستار رستاخیز شناسی آیین زرتشت کاملا با باور این آیین مبنی بر بنیاد آزادی گزینش بشر، همخوانی دارد. پاره ای از وجود انسان پس از مرگ چنان زندگی خواهد داشت که با کارنامه زندگی زمینی او هماهنگی داشته باشد. دین زرتشت، دین اختیار است و آشکار است که آزادی و اختیار، با خود، پذیرفتن مسئولیت را نیز به همراه دارد. اگر غیر از این باشد ، پاداش یا کیفر، به هر گونه که هست، بیداد و بی منطق است. بر پایه آشا، رفتار انسان اختیاری است ولی بازتاب آن گریزناپذیر و جبری است و این، جزئی از سامان خلل ناپذیر چیره بر هستی است. به سویش برمی گردد.

در آیین زرتشت، اگر سرنوشت هر فرد، چند و چون زندگی آینده او باشد، هرکس سرنوشت خود را با اندیشه، گفتار و کردار خویش رقم خواهد زد. به زبانی دیگر، انسان در هر کاری و رفتاری که انجام میدهد، آزادانه و از روی اختیار آن کار را انجام داده است ولی پاسخ آن رفتار (پاداش و کیفر)، رویدادی یکسویه خواهد بود به گونه ای که انسان اختیار ندارد تا پاداش و کیفر خویش را بپذیرد و یا نپذیرد. این نیز جزئی از هنجار راستی (اشا) میباشد.

سرشت بهشت و دوزخ

پرسش مهمی که در باره بهشت و دوزخ مطرح است، این است که گوهر این بهشت و

دوزخ چیست؟ آیا این مفاهیم در درون ما شکل می گیرند یا در بیرون از ذهن ما به واقعیت می پیوندند؟ آیا اگر در بیرون از ذهن آدمی، بهشت و دوزخ شکل می یابند، جسمانی هستند و یا تنها روحانی می باشند؟

در اینجا به بخشهایی از اوستا و متون پهلوی می پردازیم تا ببینیم کدامیک از نگرشهای بالا، تایید می شوند:

در نگرش نخست، به مواردی می پردازیمر که در آنها، بهشت و دوزخ را بیشتر یدیده ای در درون ذهن انسانها می یابیم. کیفر و یاداش و بهشت و دوزخ در آیین زرتشتی، گوهر مادی ندارد بلکه سرشت معنوی و روانی دارد و این موضوع نخست از خود مفهوم دو واژه بهشت و دوزخ بدست می آید و دیگر از درونمایه گاتها: در بند بیستم یسنای ۳۱ آمده است: «کسی که پیرو راستی است جایگاهش در سرای شادی و روشنی خواهد بود ولی دروغ پرست و گمراه، زمانی دراز در سرای تاریکی با ناله و افسوس بسر خواهد برد.» در جای دیگر یعنی در بند سوم از هات سی و سه نیز چنین آمده است: «آنکس که به درستکار به بهترین روی نیکی ورزد، خواه وی یکی از خویشان یا یکی از همر تیرگان یا از مردم سرزمین آریایی باشد، یا آنکس که برای جهانیان با شور و شوق کار و خدمت می کند،چنین کسی ای اهورا، در قلمروی اشا و سرزمین وهومن جای دارد.» به این ترتیب بهشت و دوزخ را انسان با اندیشه و رفتارش برای خود رقمر خواهد زد و جایگاهی نیست که اهورامزدا از پیش برای خوشگذرانی و یا رنج او آماده کرده باشد. از این دیدگاه، هرگز اهورا مزدا جایگاهی به نامر دوزخ برای شکنجهٔ انسان يديد نياورده بلكه اين خود انسان است كه از روی کارکردش، بهشت و دوزخ را برای خود بديد مي آورد.

زمانی که زرتشت از اهورامزدا، پیامد زشتکاری و تبهکاری را می پرسد: «خدایا، این از تو می پرسمر که سزای کسی که

قدرت دروغکار و بدکردار را می افزاید و یا کسی که در زندگانی هیچ کاری جز آزار مردم آبادگر و بی آزار و جانورانشان را ندارد، چیست؟» پاسخش را در بند ۱۴ یسنای ۵۱ اینگونه دریافت می کند: « و از قوانین آبادی (شهریگری یا تمدن) دور میباشند و از رنج بردن جهان شاد میشوند و سرانجام، زبونِ کردار و آیین خود می گردند و به خانه دروغ کشیده میشوند.»

زرتشت، جایگاه فرجامین بدکاران، بداندیشان و دروغگویان را پیوسته در دروگ دِمانه (خانه دروغ) می داند. این سرا در ادبیات دینی ساسانی بیشتر با نام دوزخ مطرح شده است. با نگرش به گفتار زرتشت پی خواهیم بُرد که منظور از خانه دروغ، همان اندوه و پریشانی روانی است که انسان با کژاندیشی و کردار با درست به آن دچار خواهد شد و انسان نادرست به آن دچار خواهد شد و انسان خود نمیتواند رهایی یابد. بنابراین همواره با اضطراب و پریشانی زندگی خواهد کرد خواهد شد.

بنابراین بازتاب کردار هر فردی، به او باز خواهد گشت. اندیشه، گفتار و کردار نیک، به آرامش روانی و معنوی فرد می انجامد و وارون آن، اندیشه، گفتار و کردار بد نیز به پریشانی و اندوه روان انسان خواهد انجامید. آن شادی و آرامش که در نتیجهٔ کردار نیك باشد، بهشت یا سرای نور و نوا خواهد بود و پریشانی و اندوه روانی که بازتاب رفتار بد و نایسند انسان است نيز بهعنوان دوزخ هر انسان است. بهشت يا بهترين جايگاه هستي ، رسیدن به شادی و آرامش روان است که بازتاب اندیشه و کردارنیک انسان است. دوزخ یا بدترین جای هستی، یعنی رنج وجدان و افسردگی روان ، پیامد کژاندیشی است که به سوی انسان باز خواهد گشت.

برگردانی که برخی از اوستا پژوهان برای معنای واژه دوزخ داده اند، "بدترین حالت هستی" و یا "بدترین حالت وجود" می باشد که تا اندازه چشمگیری بیانگر، ذهنی بودن پدیده ای مانند دوزخ در نزد بدکاران است و به جایگاه ویژه ای اشاره ندارد.

در نگرش گونه دوم ، برخی نشانه ها در متون اوستایی و پهلوی وجود دارند که بر جاودانه بودن پاداش نیکویان، در آنها تاکید شده است و همچنین بر اینکه پاداش نیکوکاران هم در این جهان و همر در آن جهان به آنان داده می شود. بنابراین، این بخشهای اوستا، نگرشی را که بهشت و دوزخ تنها در ذهن ما شکل می گیرند را رد می کنند:

در یسنای ۳۱ ، بند ۱۴ می خوانیم: « ای اهورا میخواهم از نتیجه کردار مردمان، چه در گذشته و چه در آینده آگاه شوم و بدانم چگونه در این جهان و جهان دیگر، پارسایان و نیکوکاران به پاداش کردار نیک خود خواهند رسید؟ و به چه صورت بدکاران و گمراهان به کیفر بد خود گرفتار میشوند؟». در یسنای ۵۱ و در بند ششم آن، پاسخ این پرسشها بر زرتشت آشکار میگردد: « کسی که نیکوکاری را پیروی کرده باشد و زندگانی خود را برای خشنود ساختن اهورامزدا سپری کرده باشد، پاداش جاودانی خواهد گرفت و زشت کردارانی که خواسته اهورامزدا را به جای نیاورند، به کیفری بد گرفتار خواهند شد.»

در بند دوم از هات پنجاه یسنا در باره نیکوکارانی که به بهشت می روند چنین آمده است: « درمیان گروه انبوه آنانی که برابر آئین سپنتایی به سر می برند و خورشید به آنان پرتو افکن است، در روزی که پای حساب واپسین ایستند، آنان را در سرای هوشمندان جای دهم ». در بند یکم از همین هات پنجاه، زرتشت به اورامزدا می گوید:«آیا روانم پس از مرگ می تواند از کسی امید پناه داشته باشد؟».

در بند یازدهم از هات چهل و شش نیز چنین آمده است: «کرپان ها و کاوی ها مردم را به سوی کردار زشت راهنمایی می کنند تا آنکه زندگی جاودانی آخرت آنها را تباه کنند. روان و وجدان آنان هنگامی که نزدیک پل "چینود" برسند در بیم و هراس افتد و برای همیشه در خانه دروغ (دوزخ) بمانند.»

همچنین در بند چهارم هات سی ام، از این جایگاه های دروغ و سرای راستی سخن رفته است: «سرانجام دروغ پرستان از زشت ترین جایگاه (دوزخ) و پیروان راستی از نیکوترین جایگاه (بهشت) برخوردار گردند». در بندهای بالا نیز، "روز حساب" و همچنین "زندگی جاودانی آخرت" به زمانی در آینده دلالت می نمایند. به زبان دیگر، این بخش گاتها، بهشت و دوزخ را تنها در ذهن ما و در روزگار زیست خودمان نمی داند. بلکه برای آن روز وایسین، زمانی را در آینده ای ناروشن وعده می دهد.

چند و چون ورود به بهشت و دوزخ

مفصل ترین توصیف را از بهشت و دوزخ می توان در "ارداویراف نامه" یافت ولی از آنجا که درونمایه این نسک بیشتر کشف و شهود فردی است، نمی خواهیم که سیر و سلوک عرفانی یک تن را به نگاه زرتشتی به بهشت و دوزخ تعمیم دهیم. بنابراین از این نسک، صرف نظر می کنیم.

در سه روز نخست پس از مرگ آدمی، روان پیرامون پیکر مرده می ماند. در فصل بیست و هشت بُندَهِشن اینگونه آمده است: « روزها و شبهایی که هنوز روان شخص مرده در روی زمین به سر می برد، از دیو "ویزارش"(Vizarsh) در بیم و هراس و رنج است. پس از سه روز و سه شب، روان از پیکر مرده دور می شود.» مرگ نیز مانند هر نیستی دیگر، پدیده ای اهریمنی است و در دامنه حضور اهریمن جای می گیرد. از اینرو، روان آدمی که آفریده اهورامزدا است، از پیکر جدا می گردد تا در فضای اهریمنی برجای نماند. دلیل اینکه، زرتشتیان دست زدن به مُرده را ناپاک می دانند و اجساد را در

آب یا آتش نمی اندازند، همین است. پیکر مُرده به اهریمن تعلق می یابد و باید از آن دوری نمود.

در "گزیده های زاداسیرمر" و در "روایات يهلوي"، مي خوانيم: « يس از شب سومر، در نگاه، روان مرد ناکدين را چنين می نماید که در میان چمن باشد و بوی خوش دريابد و او را چنين مي نمايد که باد خوشبوبی از نواحی جنوبی به سوی وی می وزد. بادی خوشبوتر از همه بادهای دیگر. در وزش این باد، وجدان وی به پیکر جوانی در نظر او نمودار شود، زیبا، درخشان، با بازوان سفید، نیرومند، خوشرو، راست بالا، و... آنگاه روان مرد یاکدین از او می پرسد: «ای موجود جوان! تو کیستی؟» وجدان او را پاسخ می دهد: «ای جوان مرد نیک اندیش و نیک کردار و نيک دين، من وجدان تو هستم. وقتى تو می دیدی که دیگری لاشه می سوزانید و به بت پرستی می پرداخت و درختها را می بُرید، تو نشسته و گاتها می سرودی و آبهای نیک و آذر اهورا را می ستودی و مرد یاک را که از نزدیک و دور می رسید، خشنود می ساختی.»

در فرگرد سوم از "هادختنسک" آمده است: «زرتشت از اهورا مزدا می پرسد که « وقتی شخص گناهکار از جهان درگذرد، روان او در سه شب نخستِ درگذشت، در کجا آرام گیرد؟» اهورامزدا پاسخ می دهد: «روان او در شب نخست تا سوم، گرد «روان او در شب نخست تا سوم، گرد مالین جسد سرگشته به سر می برد و در حالی که افسرده و پژمرده و غمگین است، اهورا مزدا! به کدام کشور روی آورم؟ به کجا یناه جویم؟"

... پس از سپری شدن شب سوم و در بامداد روز چهارم روان مرد ناپاک را چنین می نماید که در میان برفها و یخها باشد و بوی اجساد گندیده به مشامش رسد. و

او را چنین به نظر آید که باد متعفن از سوی شمال به سوی او می وزد. در وزش این باد، وجدان خود را می بیند که به پیکر موجودی زشت روی، چرکین و خمیده زانو، به او روی می آورد. روان مرد ناپاک از او می پرسد: "تو کیستی که هرگز از تو زشت تر ندیده ام?" آن موجود پاسخ می دهد: "ای مرد بد اندیش و بدگفتار و بدکردار، من کردار و وجدان بد تو هستم. و تباه و بزهکار و رنجور و پوسیده و گندیده و درمانده شده ام."

در همه متون زرتشتی، در بامداد روز چهارم پس از مرگ، روان از تن انسان جدا می شود. روان برای رفتن به بهشت یا

> دوزخ باید از روی پلی به نام چینود گذر کند. پل چینود یا چینوت که در زبان اوستایی، "چینوَت پرِتُو" (činvat Peretum) گفته می شود، پلی استوره ای است که یک سرش بر فراز "دایتی" در "ایران مرش بر فراز "دایتی" در "ایران ویجَ" و سر دیگرش بر فراز البرز می باشد. روان از پل چینود گذر می کند و آنگاه در پیشگاه سه ایزد (میتره، سروش، رشنو)، دادرسی انجام می شود. در دست رشنو ترازوی است که در دو کفه آن

کردارهای نیک و بد را نهاده و می سنجد. برای روانی که رهسپار بهشت است، گذر از پل چینود بسیار آسان است. بنا بر نَسک های پهلوی، پل چینود برای نیکوکاران به بلندی نُه نیزه یا بیست وهفت تیر فراخ می گردد. روان پاکدین، نخستین گام را برداشته، به پایه اندیشه نیک (وهومت) درمی آید و با دومین گام، به پایه گفتار نیک (وهوخت) درمی آید. روان مرد راست کردار با سومین گام به پایه کردار نیک (وهورشت) درمی آید. سرانجام، روان فرد درستکار در گام واپسین به درون بهشت می رود. اوستا پژوهان به پیروی از

گزارشگران پهلوی، چهار جایگاه بهشتی را چنین تقسیم بندی کرده اند: خورشید پایه، ماه پایه، ستاره پایه و "انغزه رئوچه" یا فروغ بی پایان.

ولی برای گناهکاران، پل پینود مانند لبه تیغ، باریک و تیز می شود و گذر از آن مانند راه رفتن بر لبه شمشیر دشوار می گردد. بنابراین، او از پل به میان فلز گداخته فرو می افتد. در بند سیزدهم هات پنجاه و یکم آمده است: « دروغگویان ، آنگاه که به پل چینود رسند و کردارهای زشت جهانی خود را آشکارا پیکرآسا در پیش چشم خود بینند ، به هراس افتند و خروش و فغان برآورند». در "دادستان دینیک" و همچنین در "مینوی خرد" می خوانیم : « روان گناهکار به وسیله دیو نزد پل می رود. در ضمن بازجوئی در سر پل، علت تبهکاری های او را از وی می پرسند. او به بهانه هائی راه نجات می جوید. آنگاه این پل برای او از لبه تیغ تیزتر و از لب او نازکتر می شود. سپس دری از دوزخ بر روی او باز می شود.»

روان گناهکار در نخستین گام به "دُرُمت" یعنی اندیشه بد، در گام دوم به "دُرُوخت" یعنی گفتار بد و در گام سوم به "دُرُورشت" یعنی کردار بد، وارد می شود. پس از گذار از این مراحل سه گانه، به فضای تیرگی بی پایان یعنی "انغرت منگه" یا "دورُنگه" یا دوزخ



می رسد. آنجا، جایگاه اهریمن است و خان و مان دروغ نامیده می شود.

اگر کارکرد نیک و بد انسان یکسان بوده باشد، او را به جایی که "همیستگان" نام دارد که همان برزخ است می برند. آنجا نه دارای بهره های بهشت است و نه رنجهای دوزخ. رو در رو شدن هر کس با وجدان (دَئِنا) خود در هنگامی که رهسپار پُل چینود است، حکایت از غیرجسمانی بودن بهشت و دوزخ دارد. رنج و آزاری که متوجه روان بدکار و یا آسایش و آرامشی که از آنِ روان نیکوکار می شود، از دیدن چهره زشت و مشمئز کننده وجدان بدکاران و چهره زیبا و ستودنی نیکوکاران، دریافت می گردد.

کدامیک از میان روان و فروهر به بهشت و یا دوزخ می رود؟

از آنجا که برای بدکاران و گنهکاران، روان ها آلوده شده اند، نمی توانند به اهورا مزدا بپیوندند. از اینرو، در جهان بینی زرتشتی، "فروهر" که بر خلاف روان، آلودگی نمی پذیرد، بخشی از انسان است که پس از مرگ به نزد اهورامزدا بازمی گردد. فروهر، پاره ای از سرشت اورمزد است که به انسان داده شده است و به زبان دیگری روح دمیده شده اهورامزدا در پیکر انسانهاست. پس از مرگ آدمی، حتی یک انسان بدکار، فروهرش به

سوی اهورا مزدا برمی گردد ولی روان به بهشت یا دوزخ می رود. در حقیقت، بر بنیاد جهان بینی زرتشتی، فروهر و روان هرگز به تن باز نمی گردند و اصولا در ایران باستان، نظریه تناسخ مطرح نبوده است.

یادآوریم می شود که نزدیکی دو فرایافت روان و فروهر موجب گردیده است تا مترجمان و مفسران اوستا خود نیز دچار آشفتگی شوند و در مواردی، این دو را به جای یکدیگر گذاشته اند. اوستا این دو فرایافت را از هم آشکارا جدا می داند.

بهشت و دوزخ ابدی نیستند و در پایان جهان که هر گونه دروغ در جهان نابود شده است، روانها از دوزخ بیرون آورده

شده و از گناهان خود پاک می شوند و به روانهای اشوان می پیوندند و با فرشکرد، دور نوینی از زیست بر روی زمین آغاز خواهد شد که در آن هیچگونه بدی و رنجی مند که در آن هیچگونه بدی و رنجی موجود نخواهد داشت. در آن فضا، مهم روانها بی آنکه پیر شوند یا فساد پذیرند تا ابد برجای خواهند ماند. این بدان معناست که سرنوشت فرجامین بشر آکنده از خوشی و گناهکاران این بخت را خواهند داشت که به جهان یر از نیکی و

شادی بپیوندند. بنابراین دین زرتشتی در سرانجام کار، به همه باورمندان خود، نوید رهایی و زندگی خوش را می دهد. جاودانه نبودن رنج و سختی دوزخ برای بدکاران، با منطق هم سازگار است. برای کسانی که در زیست گیتیایی خود که معمولا کمتر از صد سال است، کارنامه زشتی برجای نهاده اند، طبیعتا، کیفر هم باید کرانمند و ناجاویدان باشد. در غیر این صورت، خلاف داد و انصاف خواهد بود.

ی یا ارواب در یای در تشتی از پیانگانارای در تر در تشتیای تالیش تیا

کارهای میهن دوستانه بودند و با عشق شدیدی که به ایران و فرهنگ ایرانی و بخصوص دین زرتشتی داشتند، بانی موسساتی شدند که در زنده نگهداشتن و ترویج دین بهی و حمایت از زرتشتیان خارج از ایران

که در رفعه محمه، شش و ترویج دین بهی و محمایت از رو نستیان محارج از ایران سهم مهمی داشتند. از آن جمله آن شادروان در

ایام جوانی یکی از پایه گزاران انجمن جوانان زرتشتی ایرانی و پارسی در هند و همچنین در سال ۱۹۸۰ میلادی یکی از بنیانگزاران مرکز زرتشتیان کالیفرنیا که اکنون به بزرگترین مرکز زرتشتیان خارج از ایران تبدیل شده، بودند. ارباب مهربان زرتشتی همچنین در فعالیت های بازرگانی و تجاری با هوش و استعداد و دید اقتصادی که داشتند به موفقیت های

چشمگیری دست یافتند. یکی دیگر از خصوصیات ویژه آن روانشاد علاقه زیاد به خانواده و فرزندان و نوادگانشان بود و همواره در گردهمایی های هفتگی خانوادگی به انان پیروی از اشوزرتشت و دین بهی را یادآوری می کردند و از اهمیت همبستگی و همازوری سخن می گفتند. ارباب مهربان بهرام زرتشتی

در روز ۲۰ اکتبر سال ۲۰۱۸ میلادی برابر با ۲۸ مهر ماه سال ۱۳۹۷ خورشیدی جامعه زرتشتی یکی از بزرگان نیکوکار و خیراندیش خود را از دست داد. ارباب مهربان بهرام زرتشتی چه در ایران و چه در امریکا همیشه پیش قدم



من بوده سالگی با تصمیم خود و حمایت پدر جهت ادامه تحصیل و کار به شهر پیشقدم بمبئی هندوستان رفتند. با ورود به هندوستان در شرکت بازرگانی که متعلق به آنجلس پدر و دایی های ایشان بود مشغول به فعالیت شدند و عصرها به ادامه تحصیل شناخته در رشته بازرگانی و آموزش زبان انگلیسی و گجراتی پرداختند. در زمان ایی می کوتاهی با هوش و ذکاوت و پشتکاری که از خود نشان دادند به مدیر عاملی م است شرکت ارتقاء یافتند. همراه با مدیریت شرکت بازرگانی و به دلیل شرایط کالیفرنیا اقتصادی آن زمان و پیشرفت داد و ستد و نیاز به سفرهای زیاد بین کشورها خواست تصمیم به گشایش آژانس مسافرتی در شهر بمبئی بنام Agency کردند.

که به دلیل موفقیت های پدید آمده از سال دوم شعبه های دفتر آژانس مسافرتی در شهرهای نیو دهلی , کلکته و یونه نیز دایر شد. دفتر آژانس ایشان نمایندگی فروش کلیه خطوط شرکت های هواپیمایی در دنیا جهت مسافرت و حمل و نقل کالا را دارا بودند. به دلیل موفقیت حاصل شده با بزرگانی چون آقا خان, مجيد خان (شهردار بمبئي) , خانواده تاتا و رييس پليس بمبئي و چندي دیگر از شخصیت های بازرگانی و صنعتی آن دوران آشنا شده و تبدیل به دوستی و معاشرت خانوادگی گردید. ارباب مهربان در سال ۱۹۵۲ میلادی به ایران بازگشتند و با هما خانم سهیل فرزند جمشید و مهربانو سهیل آشنا شده و در سال۱۹۵۳ میلادی با ایشان ازدواج نموده و به هند باز گشتند. ارباب مهربان پنج سال پس از ازدواج و فعالیت در هند به وطن خود ایران باز گشته و با برادران خود رستم و جمشید شرکت بازرگانی زره را در زمینه واردات وسایل کشاورزی مانند آسیاب و موتور آب تاسیس نمودند. ثمره موفقییت های بازرگانی در ایران به واردات موتور سیکلت از آلمان و نهایتا کسب نمایندگی انحصاری موتور سیکلت یاماها از ژاپن انجامید. شرکت نمایندگی یاماها به مدیریت ارباب مهربان در طول ۲ سال به بزرگترین نمایندگی یاماها در دنیا تبدیل شد. در ادامه همکاری با شرکت یاماها واردات وسایل موسیقی چون ييانو و ارگ ياماها نيز به فعاليت هاي شركت افزوده گشت. يک سال قبل از انقلاب شرکت یاماهای ژاپن با همکاری شرکت زره و بانک صنعت و معدن موفق به تاسیس و بهره برداری اولین کارخانه موتور سیکلت در ایران بنام ايران دو چرخ شدند.

ارباب مهربان ۲ ماه قبل از انقلاب بهمراه همسرشان برای دیدار فرزندان به امریکا آمدند و پس از انقلاب در امریکا ماندگار شدند.

ام از همان بدو ورود ارباب مهربان در جلسات و گرده همایی هایی که در جامعه ی تشکیل می گردید شرکت می کردند و با دیگر بزرگان و با توجه به اعتقادات ام دینی و فرهنگیشان و برای حفظ دین بهی و مراسم و فرهنگ زرتشتی بد درکشور امریکا و به خصوص ایالت کالیفرنیا که بیشترین مهاجر زرتشتی ن را داشت چاره جویی می کردند. این جمع که متشکل بودند از فرنگیس ی خانم شاهرخ یگانگی، ارباب مهربان زرتشتی، ارباب اردشیر فرهنگی، اقای فرخ دستور، دکتر رستم صرفه، اقای داریوش ایرانی و اقای اسپی پس از ار نشستهای متعدد و گفتگوهای سازنده، قدم های اولیه برای به ثبت رساندن ار مرکز زرتشتیان کالیفرنیا و اساس نامه ان برداشته شد و سپس یک ساختمان در

اناهایم با کمک مالی این هفت نفر کرایه گردید و مرکز به طور رسمی اغاز به کار کرد.این گروه هفت نفره به عنوان بنیانگذاران و اعضا اولین دوره هیات امنا مشغول به فعالیت شدند.از مهمترین اهداف این مرکز می توان از برگزاری جشن ها، ایجاد کلاسهای اموزشی دینی و فرهنگی و ایجاد مکانی برای گردهمایی های عمومی که باعث همازوری بیشتری زرتشتیان در همه گروه های سنی شود، نام برد.

در زمان کوتاهی ارباب مهربان و هیأت امنا به این نتیجه رسیدند که خانه کوچک کرایهای جوابگوی اعضای انجمن نیست و تصمیم گرفتند هر کدام از بنیان گذران مبلغ ده هزار دلار به عنوان سرمایه اوليه به صندوق انجمن واريز كنند که برای خرید یک قطعه زمین جهت بنای ساختمانی که جواب گوی خواستهای جماعت برای حال و آینده باشد، استفاده گردد. خوشبختانه با دهش موسسه خيريه ارباب رستم گيو زمين كنوني انجمن در شهر وست مینیستر خریداری شد و با كمك و نظارت مهندس ايرج ماوندادی و آقای همایی و دیگر نیکوکاران ساختمان تکمیل و مورد بهره برداری قرار گرفت. ارباب مهربان از سال ۱۹۸۰ تا ۱۹۹۰ میلادی به عنوان عضو هیأت امنا در مدیریت و پیشبرد اهداف انجمن خدمت کر دن.

ارباب مهربان زرتشتی دارای ۴ فرزند بنامهای کیخسرو, مهرناز, میترا و کوروش و نوادگان فیروز, بهروز, لیلا, نازنین رکسانا, سام, کیان, کیلا, نادیا و کیانا می باشند. روانشان شاد و یادشان گرامی باد. همیشه خوشرو و خوش سخن بوده و در کارهای خیر و میهنی پیشقدم بودند و در جامعه ایرانی لس آنجلس بین هنرمندان و پیشکسوتان شناخته شده بوده و از ایشان راهنمایی می جستند. در این مورد لازم است اشاره شود به رادیو ایرانی کالیفرنیا که همیشه از ایشان می خواست طبق سنت قدیمی در ایران در هنگام

تحويل سال نو از طرف جامعه زرتشتيان ييام نوروزی را به تمام هم میهنان و هم زبانان برسانند. نام و خاطره آن روانشاد همیشه به نیکی یاد شدہ و باقی میماند . در اینجا مختصری از شرح زندگی آن روانشاد را بازگو مي کنيم. شادروان ارباب مهربان زرتشتي پور بهرام و مهربانو در تاریخ ۱۳ تیر ماه سال ۱۳۰۵ برابر با ۱۱ جولاي ۱۹۲۶ با همزاد خو د





حُعْيا و حُيْاترى در روزتار اشْتَايْان

آناهيتا كاوياني

پس از شاهنشاهی هخامنشیان، پهنه ی ایران، دچار ستم و ویرانی شد. این روزگار تلخ تا آغاز پادشاهی اشکانیان در روزشمار تاریخی ایران به روزگار ناآشنای «سلوکی» نامور است. هرچند این بیگانگان در پی دگرگونی اندیشه های مردم بودند؛ در برابر، ایرانیان نیز در پاسداری از شناسه های خود چون زبان و فرهنگ ایرانی پای می فشردند. در این میان، خنیای(:موسیقی) ایرانی نیز از جوشش همیشگی باز نایستاد و تا به روزگار اشکانی زنده و پویا ماند. در پی سوختن و نابود شدن بایگانی، نسک خانه(:کتابخانه) و دفترهای ایرانیان به دست بیگانگان، برخی از نوشته های همین ویرانگران است که پاره ای از آگاهی های ما را در این روزگاران پوشش می دهد. بنا به گفته ی «پلوتارک» اشکانیان دارای سازها و نواهای گوناگون بودهاند؛ هم چنین ان ها سازی به نام «کوس پایه دار» داشته اند که در روزگار کنونی از سازهای باشکوهی به شمار می آید. «استرابون» جغرافيانويس يوناني نيز، از وجود سامانه ی آموزش نوازندگی و آوازخوانی در روزگار پارتیان یاد می کند. کهن ترین سندی که از این روزگار به دست آمده، دستاورد کاوش هایی بوده که باستان شناسان روسی در بخش باستانی «نسا» (از پایتخت های اشکانی) انجام داده اند. در این کاوش ها، ۴۰ جام با ارزش شاخ وار بزرگ در گنجَه ی مُهر شده در سرایی(:خانه) چهارگوش به دست امد. این جام ها از چند بخش عاج فیل ساخته شده و از ان رو که ُوزن سنگینی داشته اند تنها در آیینهای ویژه به کار میرفته اند. نگاره ی مهرهایی که به در بسته ی این سرای کوچک

زده شده نشان می دهد که جام ها از آن روزگار نخست پارتها است. یکی از جام های عاجی با نمادهایی زیبا پرداخت شده که نشانگر آیینی است که در آن، رامشگران پوستینه پوش چند غوچ(:قوچ) را به پیش می رانند؛ یکی از این نوازندگان سرگرم نواختن سازی همانند «چنگ» است و دیگری «دونای» مینوازد. در بازماندههای باستانی «شوش» نیز دو پیکره ی سفالین از دو آوازه خوان اشکانی پیدا شده که در دست یکی «تنبور» و در دست دیگر «بربت»(:عود) است و در حال نواختن هستند. از دیگر سازهای این زمان میتوان از چنگ، نی، تار و بسیاری دیگر یاد کرد که در داستان کهن «ویس و رامین» * آمده است.

میدانیم که پارتیان در پدافند(:دفاع) از مرزهای ایران پیکارهای بسیاری در خاور(:شرق) و باختر(:غرب) با رومیان و سکاییان داشته اند، بنابراین دارای خنیای رزمی گسترده و سازهایی مانند: «تبل، کوس، شیپور ونای» بوده اند که در ارتش به کار میرفت.

در زمان بلاش یکم (۵۱ تا ۲۸ پیش از میلاد) از آن رو که به گرد آوری «اوستا» پرداخته شد، خنیای دینی نیز گسترش پیدا کرد. دست نوشته های «کارنامه ی اردشیر بابکان»، «درخت آسوریک» و «ویس و رامین» که از یادگارهای این روزگار هستند نشان از آن دارند که آموزش سرود و رامشگری در کنار دانش های دیگر روایی(:رواج) داشته است و نیز کردهاند. می توان افزود که پارتیان به نمایش یا تیاتر بسیار دَلبسته بودند. این هنر به ویژه در شاهنشاهی «اُرد یکم» آن زمان که پادشاه سرگرم دیدن نمایشی در ارمنستان بود با افتادن سر کراسوس 🛛 سردار شکست و در نشست های اشکانیان، نمایش با تیاتر بسیار دَلبسته بودند. این هنر به ویژه در شاهنشاهی «اُرد یکم» آن زمان که پادشاه سرگرم دیدن نمایشی در ارمنستان بود با افتادن سر کراسوس 🖾 سردار شکست و در نشست های اشکانیان، نمایش های بسیاری برپا میشد. ارد، شاه را میکانی و نیز «آرتاوازد» پادشاه اشکانی در ارمنستان، نمایش نامه نویس بودهاند. باستان شناسان در شهر بابل، بازمانده ی یکی از نمایشگاه های اشکانی را یافته اند.

می دانیم که نوازندگی، سرود و نمایش از یکدیگر جدا نیستند، پس بی گمان در این زمان خنیای ایرانی پیشرفت بسیاری کرد و با همین شکوهمندی به روزگار ساسانی رُسید. همچنان که یاد کردیم، پارتیان از خنیا و رامشگری و به ویژه از آواز برای آموزش و پرورش بهره برداری می کردند. از آن میان می توان آوازی را نام برد که در آن از ۳۶۰ روش برداشت «خرما» نام برده شده است. هنر اشکانی به ویژه گروه یارتی ُ«گوسان»، یویایی هنر ساسانی، میان رودانی(بینالنهرین)، قفقازی، اران، آسیای میانه و به ویژه ارمنستان را به دنبال داشت. گوسان ها گاه به تنهایی و گاه در یک گروه در سراسر ایران به گسترش هنرهای گوناگون می کوشیدند. آنها در انجمن ها، شکارگاه ها، آوردگاه ها، جشن ها و سوگواری ها گردهم می آمدند و به ترانه سرایی، نوازندگی، نمایشگری، طنزیردازی، داستان گویی و چکامه سرایی میپرداختند. بر این پایه داستان های کهن ایران به ویژه داستان های پهلوانی یا کیانی به یاری آن ها درخشش ویژه ای می یابد و گسترش آیین های باستانی ایران، مایه ی برجاماندن بسیاری از داستان های کیّانی مانند «ایادگار زریران» و بخشهای بسیاری از سرگذشت ایرانیان بود که سرانجام در «خدای نامه» و سیس در «شاهنامه» جاودانه شد. به راستی داستان های پهلوانی(:حماسی)، در روزگار پارت ها به

دو گونه ی نظم و نثر آفریده شده است.

دفترهای «ویس ورامین» و «درخت آسوریک» از یادگارهای همینَ گوسان ها است که از آن ها نام بردیم.

بدین گونه آیین های خنیاگری ایران، همانگونه که از پیشینیان به اشکانیان رسیده بود به آیندگان شان؛ ساسانیان رسید و زنجیره ی دهش و گسترش خنیای ایرانی در ایران و جهان گسسته نشد. زیرنویس:

*داستان «ویس و رامین» از نوشته های پهلوی کهن است که سرایندگان بسیاری از آن ياد كردهاند. «فخرالدين اسعد گرگانی» سراینده ی سدهی ۵ مهی در اسپهان(:اصفهان) با خواجه «عميدابوالفتح مظفرنيشابورى» فرماندار اسپهان درباره ی این داستان گفت و گو کرده و به درخواست او به سرودن آن يرداخته است. او اين دفتر را به سال۴۴۶مهی به پایان رسانده و در آن «عمیدابوالفتح» را ستوده است. شیوه ی نوشتار آن ساده و روان است و بسیاری از واژههای پارسی در آن به همان گونه ی کهن نخستين ديده ميشود.

یاری نامه ها:

 ۱ – پلوتارک – حیات مردان نامی – برگردان مشایخی۴ – پوشینه – بنگاه ترجمه و نشر کتاب – تهران۱۳۳۶

۲ – دیاکونف – اشکانیان – برگردان: کریم
کشاورز – چاپ تهران – بهار ۱۳۵۱
۳ – راهگانی، روح انگیز – تاریخ موسیقی ایران –

نشر پیشرو - چاپ اول تهران ۱۳۷۷ -۴ ستوده، زرتشت - خنیاینژادگان ایرانی - نشر

کتاب سهراب(برونمرز)– آبان۳۷۳۸ زرتشتی ۵ – فرهوشی، بهرام – کارنامه اردشیر بابکان– نشر دانشگاه تهران– چاپ دوم ۱۳۷۸

 ۶ – سامی، علی – تمدن ساسانی۲ – پوشینه –
(بخشی از گردآوری یادداشتهای آموزشی دانشکدهی ادبیات دانشگاه)

۷ هرمن، جرجینا- تجدید حیات هنر و تمدن
در ایران باستان- برگردان مهرداد وحدتی نشردانشگاهی- چاپ اول ۱۳۷۳

<u>مالی میروی او</u>

بوذرجمهر پرخيده

اکنون درایران بسیار کسان به دنبال این هستند که بنیادگذاران سرمایه داری ملی چه سرگذشتی داشتند و بر سرشان چه آمد؟ یکی از این بانیان «خسرو جهانیان» بود. شاه جهان پدر و بزرگ این خانواده بود. او دارایی چندانی نداشت. خانواده بزرگ جهانیان در سالهای پایانی دوره قاجار و پس از آن در دوره رضاشاه زندگی میکردند. فرزندان شاهجهان، پرویز، خسرو، رستم، بهرام و گودرز، نام جهانیان را برای خانواده خود برگزیدند. این پسران با مسافرت به هند و کار نزد پارسيان، دارايي هاي فراوان گرد آوردند و در بازگشت به ایران ثروت خود را به کار انداختند و تجارتخانه جهانيان را بريا كردند. خسرو شاه جهان و برادرانش در سال ۱۲۷۴ خورشیدی، نخستین تجارتخانه خود را در یزد بنا نهادند. سپس و کم کم در تهران، اصفهان، شيراز، کرمان، بندرعباس و رفسنجان شعبههای این تجارتخانه درست شد و این تجارتخانه توانست نمايندگی هايی نيز در بمبئي و لندن داشته باشد. تجارتخانه جهانیان از نامورترین تجارتخانه های دوران قاجار بود. به سبب تشکیلات منظم و مناسبات تجاری با کشورهای خارجی چون هند، انگلیس، چین، سوئد و امریکا، به ویژه در زمینه صادرات ینبه، پیروزی های چشمگیری به دست آورد. مردم به ادارهها و شعبه های تجارتخانه جهانیان، همه جا اطمينان داشتند. بيجك صندوق آن ها مانند اسکناس دست به دست مىشد.

صرافی و بانکداری از دیگر کارهای تجاری این موسسه بانک مانند بود، به گونه ای که نخستین چک تضمینی غیردولتی در ایران

از سوی این و پخش شد. خو ر شیدی ، در شیراز در تهران و جنوبی کشور برپا کرد. تا سیس آبادانی زمین رفسنجان و مشارکت در نخستین



تجارتخانه چاپ در سال ۱۲۷۹ بانک جهانیان تاسیس شد و سایر شهرهای نیز شعبه هایی

نخستین شرکت کندن قنات ها و های شهرهای ایران؛ یزد، کرمان همچنین درست کردن شرکت سهامی

تلفن از دیگر کارهای این بانک بود.

سند های تاریخی نشان میدهد که بین حکومت قاجار و این خانواده ارتباط مالی و پولی وجود داشته است. برای نمونه؛ مظفرالدین شاه بارها برای سفرهای خارجی و راها ندازی گرههای مالی حکومت از این بانک وام گرفته است.



شوربختانه با این که خانواده جهانیان پیشرفت تند و چشمگیری در امور اقتصادی کرد، تجارتخانه آنها خیلی زود دچار ورشکستگی شد. بیگانگان در ایران اطمینان مردم و بازار به کارهای بانکی تجارتخانه جهانیان را تاب نیاوردند و بانک های روسی و انگلیسی در ایران که کارشان از سکه افتاده بود واکنش نشان دادند و زمینه سازی کردند برای فروپاشی این تجارتخانه.

يشتيباني مالي جهانيان ها از جنبش مشروطه خواهي چنان پيش رفت که اسلحه و مهمات برای مجاهدان فراهم کردند. به این سبب دستگاه استبداد محمدعلی شاه با جهانیان دشمن شد. تا جایی که سرانجام این دشمنی به کشته شدن دو تن از مدیران تجارتخانه، یرویز شاہ جھان مدیر تجارتخانہ یزد و فريدون خسرو اهرستاني مدير تجارتخانه تهران و تبعيد خسرو شاه جهان، مدیرکل تجارتخانه جهانيان، به خارج از کشور شد. پارسیان هند، در این دوره مىخواستند براى تاسيس بانك ملى سرمايه گذارى كنند ولى كشته شدن پرویز شاه جهان سبب شد که پارسیان از این سرمایه گذاری چشم پوشی کنند. همه این رویدادها دست به دست هم داد تا بانک های خارجی با بهره جستن از این پیش آمدها، به بانک جهانیان وام و اعتبار زیادی دادند و به یکباره دریافت وام را خواهان شدند و این رویه مالی سبب شد تا تجارتخانه در سال ۱۳۳۰ خورشیدی به طور كامل ورشكسته شدند.

پس آز ورشکستگی، گودرز جهانیان کارهای اقتصادی را دنبال کرد ولی مانند گذشته نتوانست این خانواده به خارج از کشور، به ویژه به امریکا و کانادا رفتند. یکی از برجاماندگان این خانواده، در دهه های نزدیک تر به روزگار ما، اردشیر جهانیان است که تا دهه ۶۰ ماهنامه هوخت بود. همچنین بازماندگان خانواده جهانیان در کانادا مجله اجتماعی – فرهنگی پیک مهر، به دست دکتر مهربان

تشخي با يكى الا دى وكلال كروه بارائه آموزشى تيمسار دىخى دوشف خطيبى

خبرنگار چهره نما

- این یارانه از کجا و چگونه آغاز شد؟

از انجایی که دکتر هوشنگ خطیبی و همسرشان بانو فرشته یزدانی خطيبي علاقه زيادي به جامعه زرتشتی داشته و دارند و همواره برای یاری رسانی به همکیشان و به خصوص جوانان پیش قدم بوده اند، پس از در گذشت تیمسار خطيبی، همسر ايشان به همراه فرزندانشان و برادرشان آقای شابهرام يزدانى تصميم گرفتند مبلغ يارانه اى را براى تشويق و پیشرفت و یاری دانشجویان زرتشتی با نام یارانه آموزشی دکتر هوشنگ خطیبی دهش نمایند و از من خواستند تا یک گروہ پنج نفره تشکیل داده تا گروه این یارانه را سرپرستی کند. بانو خطیبی تمام اختیارات این یارانه را به این گروه واگذار نمودند و از ابتدا اصرار داشتند که خود و خانواده ایشان هیچگونه دخالتی در این فرایند نداشته باشند تا گروه کاملا مستقل عمل نمايد.

- لطفا در مورد وظايف گروه یارانه و شرایط انتخاب شوندگان برای دریافت یارانه گفتگو نمایید؟ این گروه وظیفه اعلام زمان ارسال فرم ها و سپس بررسی آنها و تطبيق با شرايط مورد درخواست و در نهایت انتخاب آنها را دارد. برای گزینش دانشجوها به سه گزینه توجه می شود که شامل ریز نمرات، خدمات اجتماعی به جامعه زرتشتی و نیاز مالی متقاضیان است. برای نمونه اگر دونفر ریز نمراتشان يكسان باشد ولى يكى از آنان جدا از خانواده و دیگری با خانواده زندگی کند اولویت به آن شخصی که مستقل از خانواده است داده می شود. تمام کوشش این گروه این است که بهترین گزینش را برای اختصاص یارانه

انجام دهد. همانگونه که قبلا نیز گفته شد، در روند انتخاب و حتى مرور فرم ها خانواده دکتر خطیبی هيچ دخالتی ندارند و حتى فرمهاى درخواست کنندگان یارانه را نمی بينند. لازم به يادآوري است که هیچ یک از اعضاى خانواده هموندان گروه یارانه دکتر خطیبی در فراخوان درخواست يارانه شرکت نمی کنند و از انجایی که این یارانه امانتی است در دست این گروه چنانچه یکی از افراد

فامیل هموند این گروه، متقاضی یارانه باشد، آن هموند گروه در بررسی و سپس رای گیری این فرد شرکت نکرده و نمی کند. تا کنون چه مقدار یارانه از سوی خانواده خطیبی–یزدانی برای این امر خیر اختصاص داده شده؟

این یارانه از سال ۲۰۱۴ به متقاضیان واجد شرایط هدیه داده می شود که مبلغ آن یک هزار دلار می باشد. برای آغاز مبلغ دوازده هزار دلار برای دوازده دانشجو در نظر گرفته شد که با توجه به استقبال زیاد دانشجویان همکیش از سال بعد این مبلغ به پانزده هزار دلار و برای پانزده دانشجو افزایش پیدا کرد و در مجموع در این پنج سال مبلغ هفتاد و دو هزار دلار پرداخت شده است.





 آیا این یارانه مختص دانشجویان زرتشتی امریکا است یا به دانشجویان کشورهای دیگر هم اهدا می شود؟

در آغاز این یارانه به دانشجویان زرتشتی دیگر کشورها هم داده می شد از جمله ایران، هند و کانادا. اما چون برای ارسال پول به دیگر کشورها و تبدیل ارز مشکلاتی به وجود آمد تصمیم گرفته شد که این یارانه با توجه به استقبال دانشجویان زرتشتی امریکا فقط به آنان اختصاص داده شود.

با سپاس از وقتی که گذاشتید ایا موضوعی است که بخواهید عنوان کنید؟

در آخر می خواهم از بازخورد این یارانه بگویم که دانشجویانی که از یارانه استفاده کرده اند با ایمیل یا نامه های خود مراتب قدردانی خود را اعلام کرده اند که این باعث دلگرمی گروه و خانواده محترم خطیبی بوده است و امیدوارم این کار پسندیده که نوعی دهش فرهنگی می باشد را دیگر افرادی که توانایی آن را دارند آغاز نمایند تا به پیشرفت جوانان همکیش خود یاری رسانند.

ස්වේදී ස්දේශය ස්ථා දෙක් විට ලිසුදු සිටින සිදුව සිදුව

شبنمر پاک سرشت

مدتی بود که کمبود نمایش هایی که موضوع آن مربوط به مراسم های آیینی و دینی خودمان باشد احساس می شد. نمایش هایی مانند آرش کمانگیر برای جشن تیرگان، هوشنگ شاه برای جشن سده، ضحاک و کاوه آهنگر برای جشن مهرگان. چقدر خوب می شد اگر بچه ها به جای بتمن و سوپرمن و سوپر هیروهای تخیلی، شاهان و پهلوانان ملی و فرهنگی خودمان را می شناختند. بنابراین از ماه می جمع آوری داستان ضحاک و کاوه آهنگر و اینکه که بوده اند و درفش کاویانی و یا گرز گاو سر چه بوده اند و از کجا آمده اند شروع شد. تجربه به خوبی نشان می داد که در جشن های بزرگی مانند

مهرگان، برنامه هایی که مدت زمان آن بیش از نیم ساعت باشد از حوصله مردم خارج و شلوغی و همهمه ی داخل سالن عامل بسیار نگران کننده ای برای اجرای نمایش خواهد بود. بنابراین جزییات مربوط به شکست جمشید شاه، شهرناز و ارنواز و کودکی فریدون حذف شدند و برای جلب توجه ها از تکنیک نمایشی سایه ها استفاده شد.

طراحی و ساخت ماکت هایی مانند درفش کاویانی، گرز گاو سر، مارهای ضحاک و خوراکی ها... و آزمایش سایه ی ماکت ها با توجه به فاصله مناسب از منبع نور بر روی پرده سفید کار آسانی نبود. در ابتدا هیچ چیز خوب به نظر نمی رسید، نه فاصله پرده سفید ی را که با دو میخ به دوطرف پذیرایی خانه ام زده بودم با منبع نور مناسب بود، نه سایه ماکتها و نه حتی خود منبع نور.

و بعد تدارکات سفرم به ایران، به شدت ذهنم را درگیر کرد و دیگرحتی به نمایش فکر هم نکردم.



در آخر ماه آگوست پس از بازگشتم از سفر، دوباره کار شروع شد. زمان خیلی خیلی کم بود و کار بسیار. نوشتن داستان به صورت نمایشنامه، آماده کردن صداهای مکمل (افکت) داستان مانند موزیک پشت صحنه، صدای طبیعت و جنگ... ضبط صدا و در آخر تمرین سایه ها. کسی را برای اجرای صداها نمی شناختم و فقط برادرم توانست چند تن از دوستانش را با خود بیاورد.

در زمان ضبط صدا بعضی از آن دوستان متن را هم نخوانده بودند ولی با استعداد خود توانستند حتی چند نقش را هم زمان اجرا کنند. هماهنگ شدن با صداهای زمینه ،موزیک و ضبط صداها کار پیچیده ای بود وکار به ضبط دوم رسید. ساعت ۹:۳۰شب بود که کار به آخر رسید. مشکلاتی وجود داشت ولی دیگر هیچ زمانی برای ضبط دوباره صدا وجود نداشت. حالا نوبت به تمرین نمایش سایه می رسید.به جز یک نفر، هیچ کدام از این دوستان برای تمرین سایه وقت نداشتند و تنها کسانی را که می شد مجبور به همکاری کرد دو برادرم و بچه های آنها، پسر خودم و دو تن از دوستان دیگر بودند که خوشبختانه بعدها دوستان پسرم به این کار علاقه نشان دادند و آنها هم وارد کار شدند و از پدرانی هم که بچه ها را برای تمرین می آوردند هم نگذشتم.

بعد از اولین تمرین که خیلی خسته کننده و نا هماهنگ بود، نا امیدانه به پرده ای که برای سن سالن بسیار کوچک به نظر می رسید و به علت چروک افتادن سایه ها را خوب نشان نمی داد نگاه می کردم . ماکت ها مم هر کدام ایرادی داشتند،علی رغم اینکه بارها و بارها لامپ های مختلف آزمایش شده بودند ولی هنوز هم نور صحنه مناسب به نظر نمی رسید. هر بازیکن اجرای دو نقش و یا وظیفه وارد کردن ماکت ها و یا کنترل بچه ها را بر عهده داشت و نمی شد انتظار بیشتری از آنها داشت.همه چیز برای خود من هم گیچ کننده و پیچیده بود. برای مدیریت صحنه، نقش های مختلف، صاف نگه داشتن پرده به کمک افراد بیشتری نیاز بود. بازیگرها با نمایش سایه آشنا نبودند، دست ها و پاها را به هم نزدیک می کردند و یا پرچم و گرز و سایر وسایل را جلوی خودشان می گرفتند. بنابراین سایه ها به صورت یک جسم نا مشخص سیاه بر روی پرده تشکیل می شد و یا اینکه از پرده دور می شدند و سایه آنها بزرگ ومحو میشد.بنابراین بایه نظر می آمد که امکان ندارد بتوانیم برای مهرگان آماده بشویم و از گروه

روز بعد پیغام ها شروع شد. بازیگران گروه از من می خواستند که نا امید نشوم و بعد از تمرین دوم تصمیم بگیرم. این موضوع برایم خیلی مهم بود که گروه مخصوصا جوانان علاقمند به ادامه کار بودند. نباید نا امیدشان می کردم، پس تمام شب و روز را به جزییات فکرکردم، قصه را بارها و بارها در ذهنم مرور کردم. نکات برای این که فراموش نشوند روی کاغذ یادداشت می شدند.هیچ زمانی برای آزمون و خطا وجود

نداشت . اینکه هر بازیکن از کدام طرف وارد و از کدام طرف خارج شود که برای نقش بعدی و یا وارد کردن ماکت دچار مشکل نشود باید کاملا مشخص و قابل فهم می بود. ماکت ها و پرده در سایز بزرگتر آماده شدند. برای پرده پایه ای درست شد که با دو طناب به دو طرف سن کشیده می شد تا چروک نیفتد، لباسها از فوم درست شدند لباس نشوند و منبع نور بزرگتری نیز تهیه گردید.

دوشنبه و سه شنبه با بازیگرها به طورخصوصی در مورد اینکه دست و پا و ماکت ها را در چه موقعیتی قرار بدهند و از كدام طرف وارد و از كدام طرف و با چه فاصله ای از پرده خارج شوند کار شد. تمرین دوم چهارشنبه قبل از جشن مهرگان بود. با کوشش و تلاش بازیگران تمرین به خوبی پیش رفت.از گروه جشن ها خواستیم تا دوباره ما را وارد لیست برنامه ها كنند. تمرين سوم روز جمعه بود و شنبه برنامه اجرا شد و فایل صوتی آن هم روز بعد در برنامه لس انجلس راديو ايرانشهركه يک رادیو اینترنتی است قرارگرفت. بعدها با دیدن فیلم کوتاهی که از داخل سالن برایم فرستاده شده بود و با دیدن بچه هایی که آرام جلوی سن روی زمین نشسته بودند تا ته سالن که تعدادی ایستاده بودند و همه در سکوت کامل به نمایش نگاہ می کردند تمام خستگی کار را فراموش کردم. در اینجا از همه ی کسانیکه برای آماده سازی و اجرای این نمایش همکاری کردند

و همه ی دوستانی که با ایمیل ها و کامنت های مهرآمیز ما را مورد لطف و محبت خود قرار دادند سیاسگذاری می کنم.

දිලව

سيروس سلامتي

به نظر من مدل ریاضی مشکل جامعه ما رابطه1/ X است ، که در آن X تعداد افراد جامعه است. گویا هرچه تعداد افراد این مدل کمتر میشود مشکلاتش بیشتر میشود.

قبل از آنکه به آمریکا بیایم کم و بیش در جریان مسایل و مشکلات انجمن هاى مختلف بودم اما وقتى به اینجا وارد شدم همانطوریکه متوجه نواوری و تفاوت در همه حوزه ها شدم ، شاهد مشکل آفرینی های جدید در انجام کارهای اجتماعی هم شدم. با احترامی که برای تمامی افرادی که در حوزه کارهای اجتماعی فعاليت دارند قائلم، فكر ميكنم همه ما نیاز به بازنگری در رفتارها و گفتارهای خود که صد البته بر گرفته از اندیشه هایمان است داشته باشيم. اگر اشوزرتشت در چندین هزار

ایر اسورریست در چیدین سرار سال پیش از اصلی به نام فره شه (تازه گردانیدن جهان) نام میبرد، معنی و مفهوم امروزی آن این

است که جامعه زرتشتی هم به مفهوم یک موجود زنده (آنطوریکه جامعه شناسان از جامعه یاد می کنند) نیاز به تازه شدن و تغییر دارد. آنچه که در جریان انتخابات هیات مدیره و سپس تغییرات در اساسنامه اتفاق افتاد شدیدا مرا به این فکر انداخت که جامعه ما نیاز شدید به بسیاری از الزاماتی دارد که ما برای رشد و کامل شدن یک موجود زنده از او توقع داریم.

آموزش، تحمل دیگران، احترام به سایرین، پرهیز از غرور، کمک به سایرین و درک متقابل.

با همه این اوصاف درود می فرستم به تمامی بنیان گذاران، حامیان و دست اندر کاران قبلی و فعلی این جامعه و افرادی که باعث شده اند در دوره های مختلف امثال ما که خود را میراث داران زرتشت می دانیم در این مکان دور هم جمع شویم.

ای کاش سالروز درگذشت ارباب رستم گیو هم به شلوغی روزهایی بود که در مرکز ناهار می دهند.

ای کاش در تنهایی به این موضوع فکر کنیم که هیچ یک از افرادی که در کارهای اجتماعی فعالیت دارند، وظیفه ای در این خصوص ندارند. ای کاش جدید تر ها یادشان باشد که قدیمی ترها هم حتما تجربیاتی دارند.

ای کاش قدیمی ها یادشان باشد که جدیدترها (مثل رابطه والدین و فرزندان) الزاما نمیخواهند پیرو آنچه باشند که آنها فکر می کنند درست است.

و ای کاش فضای کارهای اجتماعی در جامعه کوچک زرتشتیان کالیفرنیا به گونه ای بود که فرزندانمان بیشتر از آنکه از مرکز فرار کنند برای بهبود آن علاقه نشان می دادند.

يادمان باشد كه پول، تحصيلات، سن، وقت آزاد و بسیاری چیز های دیگر همگی شروط لازم هستند اما کافی نیستند تا جامعه درست مدیریت شود. آنچه که لازم و کافی است در این بخش قابلیت انجام کار گروهی و تحمل شنیدن دیگران است. اما چرا دوغ؟ ناخود آگاه در زمان نوشتن این یادداشت یاد داستانی افتادم که شخصبی سطلی ماست داشت و قاشق قاشق در آب دریا می ريخت و هم ميزد. فردی به او رسید و پرسید چه ميكنى؟ پاسخ داد : می خواهم دوغ درست كنم. رهگذر گفت اما محال است دوغ درست شود. و پاسخ این بود : می دانم محال است اما اگر بشود، چه دوغی

میشود.

گپ خودمانی

انسان ها زود فراموش می کنند، عادت مي کنند ولي به سختي مي بخشند. به سادگی اب خوردن دروغ مي گويند وبه دروغ گفتن عادت می کنند، دروغ های خود را فراموش می کنند ولی دروغ گفتن دیگران را نمی بخشند. به تکرار و با اگاهی کار بد را انجا م می دهند، به انجام ان کار خو می گیرند و فراموش می کنند که کار خوبی هم می توانند انجام دهند. اما حتی ذره ای دیگران را به خاطر کار بدشان عفو نميكنند و بالاخره سخنان ناسنجیدہ خود را به باد فراموشی می سپارند، ازغیبت و بدگویی لذت می برند و درمقابل نمی توانند

گستاخی دوستان را ببخشایند.

دنیای واقعی و سرشت ما بعنوان اشرف مخلوقات اینچنین است. ولی حال بیایید در ذهن خود برای لحظه ای این مطلب را وارونه تجسم کنیم. یعنی انسان هایی که فراموش نمی کنند، عادت نمی کنند و بخشاینده هستند. فقط ده ثانیه چشمتان را ببندید و دنیای اطراف خود را اینگونه تصور کنید. شگفت انگیز است نه!!؟؟ شما اگر دروغی بگویید چون فراموش نمی کنید به شدت عذاب وجدان می گیرید و تلاش می کنید که دروغ بعدی را نگویید پس به ان عادت نمی کنید و قسمت بهتر این رویا این که با حس بخششی که دارید دیگری را به خاطر دروغش می بخشید و خوب چه عملی بهتر از این؟ شد. دیگران هم بدگویی شما را نخواهند کرد و کلا این اخلاق بد از زندگیتان حذف خواهد شد.کار بد کردن را عادت خود نمی سازید و کار بر دیگران را با خلوص نیت و در کمال رضایت می بخشید.

مدينه فاضله دست نيافتنى ما انسان ها نيست؟ اما چرا تصور، چرا خيال

پردازی؟ هیچکدام از ما نمی توانیم دنیا را عوض کنیم مگر اینکه از خودمان شروع کنیم و سعی کنیم از خود، فرد ایده الی بسازیم . معروف روسی گفته است:" همه در انتظار تغییر جامعه خود هستند اما جالب است که هیچ کس در اندیشه این نیست که خود راتغییر دهد."

پس بیایید خوب بودن را عادت خود سازیم، بدی ها را فراموش کنیم و حس بخشایندگی را در وجود خود رشد دهیم.

به امید روزهای بهتر سوسن کیانی یزدی

- گهنبار چهره پیته شهیم گاه سد و هشتادمین روز سال و برای گرامیداشت آفرینش زمین است و از ۱۱ بامداد روز انارام ایزد برابر با یکشنبه ۱۶ سپتامبر ۲۰۱۸ در مرکز برگزار شد.

- نشست همگانی یکشنبه ۱٦ سپتامبر با دعوت از گروه بازنگری اساسنامه به منظور توضیحات متمم اساسنامه،رفع ابهامات موجود و آگاهی بیشتر برگزار گردید.

- گروه هنر مرکز زرتشتیان کالیفرنیا برنامه رقص نوجوانان را شنبه ۲۲ سپتامبر در فستیوال بین المللی ارواین برگزار کرد.

- شاهنامه خوانی با دکتر چای چی از ۱۰:۳۰ بامداد یکشنبه ها در مرکز زرتشتیان کالیفرنیا برگزار شد.

- گهنبار چهره ایاسرم برای گرامیداشت آفرینش گیاهان است و از ۱۱



بامداد یکشنبه ۱۱۴کتبر ۲۰۱۸ در مرکز برگزار شد.

- جوانان مرکز زرتشتیان کالیفرنیا هالوین را شنبه ۲۷ اکتبر برگزار کردند. تمام درآمد این جشن برای کنکره جوانان زرتشتی استفاده خواهد شد.

- جشن مهرگان در روز شنبه ۲۹ سپتامبر از ۶ پسین در مرکز زرتشتیان کالیفرنیا با برنامه های گوناگونی چون سخنرانی ،رقص، موسیقی ،نمایش و دی جی برگزار شد. دراین جشن یارانه آموزشی زنده یاد دکتر هوشنگ خطیبی به برندگان آن پیشکش شد.

- گروه هنر به همیاری گروه بانوان روز کورش بزرگ را به همراه فینال تلنت شو و اعلام برندگان تلنت شو و مسابقه رنگ آمیزی ودیگر برنامه های شاد در روز یکشنبه ۴ نوامبر از ۱۲ پسین برگزار کرد.هدف این برنامه آشنا کردن گروه سنی خردسالان، کودکان و نوجوانان با کورش بزرگ بود. -گروه رقص مرکز زرتشتیان کالیفرنیا ۴ نوامبر ۲۰۱۸ در چهل و یکمین برنامه سالیانه اینتر فیت هنر نمایی کردند.

-سالگرد درگذشت ارباب رستم گیو در تاریخ ۷ اکتبر در مرکز زرتشتیان کالیفرنیا گرامی داشته شد.

- گروه امنا مرکز زرتشتیان کالیفرنیا نشست همگانی یکشنبه هفتم اکتبر برای شمارش اراء متتم های اساس نامه را برگزار کرد.

- گروه مدیران دوره بیست و یکم جلسات مشترکی را به منظور آگاهی از فعالیت گروه های مختلف مرکز و همکاری با انها تشکیل داد .

اوستا خواني

ژاله یلزاده ۲۰۱ دلار اوستا خوانی برای روانشاد آزیتا زعیم جمشیدی زاده



بانو ماهرخ نامداری ۱۰۰دلار اوستا خوانی برای روانشاد منوچهر بهرام مهربان

بانو پروانه کلانتری اوستا خوانی برای شادروان اردشیر نمیری کلانتری آقای رستم کرمانی۱۰۱ دلار اوستا خوانی برای روانشاد همایون بهرام مزدایی

بانو فرزانه مهرفر ۵۱دلار اوستا خوانی برای روانشاد پریدخت بهرام آریانی دکتر داریوش پرویزپور ۱۵۰دلار اوستاخوانی برای روانشاد منیژه پورکاج بانوهما مال گنجی ۱۰۱دلار

آقای رایان نمیری ۱۰۱ دلار اوستا خوانی برای روانشاد سیروس نمیری بانو ژاله یلزاده ۱۰۱ دلار اوستا خوانی برای روانشاد سلطان زریندخت بانو گیتی سیوشانسی پارسی ۳۰۰ دلار اوستا خوانی برای روانشاد دکتر خدابخش سیوشانسی آقای اردشیر گوهر ریزی ۲۰۲ دلار اوستا خوانی برای روانشاد فریبرز

اردشیر گشتاسبی گوهر ریزی مسلم ۲۷ روست سومی برای روست مریبرر خانواده زرتشتی ۱۰۰۰ دلار برای پرسه روانشاد مهربان زرتشتی

دهشمندان

آقای خسرو و بانو ضیاطبری ۸۴۰ دلار آقای اردشیر باغخانیان ۱۲۰ دلار اوستای تندرستی برای کودکان خیراندیش ۱۵۰۰ دلار تراست مروارید گیو ۸۰۰ دلار برای کمک به چهره نما بانو فرزانه مهرفر ۵۰ دلار آقای داریوش ایر انی ۵۰۰۰ دلار بانو سلطان بوستانی ۵۰۰۰ دلار برای کمک به سن دیگو اقای جمشید اورمزدی ۱۰۱ دلار خیر اندیش ۱۰۱ دلار بانو شکوفه دهموبد ۱۶۳دلار برای جشن مهرگان بانو شهزادی ۱۰۰ دلار برای جشن مهرگان آقای کورش دینیاری ۲۰۰ دلار بانو شبنم موبد ۵۰ دلار آقای ابر اهیم سرکر اتی ۱۰۰ دلار أقای بهرام ایرانی ۲۰۰ دلار آقای پرویز منوچهری و بانو مهرناز عزتی ۴۰۸ دلار آقای پرویز اردشیریور ۱۰۱ دلار خیر اندیش ۳۰۰ دلار برای کمک به نیازمندان

بانو شهزادی ۱۰۰۰ دلار برای چهره نما و کتابخانه خیراندیش ۲۰۰۰ دلار آقای شاه جهان کسروی ۱۰۰ دلار آقای فرهاد بنداریان ۱۰۰ دلار بانو تیرانداز گشتاسبی ۱۰۰ دلار برای نیایشگاه آقای فریبرز کمدار ۱۰۰ دلار بانو فرشته یزدانی خطیبی به یادبود پنجمین سالگرد درگذشت همسرشان شادروان دکتر هوشنگ خطیبی به همراه فرزندان و برادرشان کدبان شابهرام یزدانی بیوکی ۱۵۰۰۰ دلار یارانه آموزشی (سکالرشیپ) را به ۱۵ دانشجوی زرتشتی پرداختند

گهنبار

اسامی افرادی که از تاریخ ۲۰۱۸/۱۴/۹ تا ۲۰۱۸/۱۴/۱۰ ، ۵۰ دلار یا بیشتر برای برگزاری گهنبار دهش نموده اند اقای مهربان رستم دهموبد نصر آبادی بنامگانه پدر و مادرشان روانشادان رستم دهموبد ، سرور ، مروارید و فرزندان درگذشته آن روانشادان ۲۰۱ دلار آقای سهراب رستمیان بنامگانه مادرشان روانشاد فیروزه رستم سلی ۲۰۰ دلار خانم بانو اورمزدی مبارکه بنامگانه مادر و پدرشان روانشادان مهربانو سعادت و خدامراد اورمزدی ، خواهرشان روانشاد فیروزه سعادت ، پدر شو هر شان خسر و لاکان ، مادر شو هر شان گل افشان شهریاری ۲۰۰ دلار خانم شيرين فلفلى بنامگانه همسرشان روانشاد جمشيد رستم دهموبد نصر آبادی ۲۰۰ دلار آقای دکتر فرزاد جمشیدیان ۱۶۳ دلار یک خیر اندیش برای سلامتی خواهر و برادرشان کمک غیر نقدی خانم شهرزادوأقای کوروش رتشتاری بنامگانه روانشاد منوچهر رتشتاری ۱۲۰ دلار دهشمندان زیر هر کدام ۱۰۱ دلار دهش نموده اند خانم پریوش آمیغی بنامگانه مادر و پدرشان روانشادان بانو جهانیان و داريوش أميغي خانواده اردشیری بنامگانه روانشادان فیروزه خدارحمِ یادگار، شیرین کاووسی و اردشیر خسرو خانم گوهر روزبهی بنامگانه همسرشان روانشاد اردشیر روزبه مهرشاهی خانم گیلدا و آقای بهرام کسروی خانم مهر انگیز جم زاده بنامگانه پدرشان روانشاد اسفندیار فریدون جم زاده خانم فرنگیس جم زادہ (خسروی) بنامگانہ پدرشان روانشاداسفندیار فریدون جم زادہ آقای فریدون جم زاده بنامگانه پدرشان روانشاد اسفندیار فریدون جم زاده خانم ايراندخت جهانيان بنامگانه همسر شان روانشاد كيخسرو سروشيان آقای بابک خدادادی بنامگانه مادر وپدرشان روانشادان فرخنده رستم خدادادی و هرمزدیار جهانبخش خدادادی أقاى دينيار دمهرى آقای دکتر رامبد امانی یزدی دهشمندان زیر هرکدام ۱۰۰ دلار دهش نموده اند خانم فريده غيبي بنامگانه مادرشان روانشاد ايران مهربان غيبي



خانم دلار ام مهر رستمی بنامگانه روانشادان سیمین شهبندری و بانو هیرمندی آقای منوچهر دهموبد بنامگانه پدرشان روانشاد فریدون رشید دهموبد خانم فرخنده خرسنديان بنامگانه روانشاد رستم حقيقي خانم كتابون نجمى براى سلامتي خانواده شان خانم کیاندخت اشیدری برای سلامتی خود و فرزندانشان خانم بانو شهزادي فرزندان شادروان مهربانوکاویانی(کسروی)بنامگانه آن مرحوم کمک غیر نقدى خانم پروانه نوش و آقای ارژنگ رشیدی بنامگانه روانشاد آرش کیخسرو جاماسب نژاد کمک غیر نقدی خانم آرمیتا و آقای اسفندیار اشیدری بنامگانه روانشاد مهرتاج آدرباد اشیدری ۲۰ دلار فرزندان شادروان مندگار خسرو جمشیدیان ۵۱ دلار خانم مهر انگیز جم زاده ۵۱ دلار دهشمندان زیر هر کدام ۵۰ دلار دهش نموده اند آقاي داريوش خسروي خانم گو هر بور وفاداری بنامگانه مادر شان روانشادخر من خسرویانی خانم شبنم پاک سر شت و أقای فر هاد فلاحتی خانم بهنوش دهموبد و آقاي سروش ماوندادي خانم آرزو و آقای اشکان کسروی بنامگانه شادروان مهربانو کاویانی (کسروی) آقای سهر اب رستمیان بنامگانه مادر بزرگ ویدر بزرگ مادریشان روانشادان کتایون رستمیان و رستم آذرمنش آقای سهر اب رستمیان بنامگانه مادر بزرگ وپدر بزرگ پدریشان شیرین و جهانگير رستميان خانم أناهيتا و أقاى رستم مهر شاهي آقاي جمشيد كيخسرو شاهرخ خانواده روانشاد اردشیر خداداد دمهری بنامگانه آن روانشاد خانواده كيانپور بنامگانه روانشاد بهمن مهربان كيانپور خانم ستاره و آقای دکتر رستم ولی بنامگانه روانشاد البرز کاموسی شریف آباد خیر اندیشانی که مایل نبودند اسامی آنها به آگاهی برسد دو نفر هستند که جمعا ۱۷۰ دلار دهش نموده اند در پایان از همه دهش کنندگان و افرادی که به صورت داوطلبانه و بدون هیچ چشمداشتی در برگزاری گهنبارها همیاری نموده اند، آرزوی سلامتی، شادکامی و پیروزی داریم.

آگهی

به آگاهی می رسانیم که یارانه درمانی روانشاد دکتر مهشید اردشیری برای یاری رسانی به بیماران میباشد واز این فاند ۱۵۰۰ دلار برای کمک به یک همکیش پارسی دهش شد.برای یاری رسانی و یا دریافت کمک از این فاند به مرکز زنگ بزنید.

گروه هنر کلاسهای اموزش رقص مدرن،هیپ هاپ،د ف و زومبا را در مرکز زرتشتیان کالیفرنیا برگزار می نمایند.

آخرین زمان نام نویسی برای مسابقه مقاله نویسی با موضوع: آیا هرگز دروغگویی روا است؟ ۱۵ ژانویه ۲۰۱۹ می باشد. نوشتار خود را پس از خواندن گاتهای زرتشت و بر پایه فرایافت های آن به زبان انگلیسی بنویسید. مقاله های برتر در چهره نما به چاپ خواهند رسید.

مرکز زرتشتیان کالیفرنیا میزبان هفتمین کنگره جهانی جوانان زرتشتی در سال ۲۰۱۹ خواهد بود برای نام نویسی و همکاری به مرکز زنگ بزنید.



پرسه

پرسه رادمرد بزرگ مهربان بهرام زرتشتی یکی از بنیانگزاران مرکز زرتشتیان کالیفرنیا پسین روز یکشنبه ۲۸ اکتبر در مرکز زرتشتیان کالیفرنیا برگزار شد.

پرسه روانشاد ایران سروش پور پسین روز شنبه ۳ نوامبر در مرکز زرتشتیان کالیفرنیا برگزار شد.

پرسه روانشاد کیخسرو خداداد جمشیدیان پسین روز شنبه ۱۷ نوامبر در مرکز زرتشتیان کالیفرنیا برگزار شد.

درگذشت این روانشادان را به خانواده های وابسته و آشنایان آرامش باد گفته شادی روان آن زنده یادان و تندرستی و دیرزیوی بازماندگان را از اهورامزدا خواستاریم.

اخبار لس آنجلس

مرکز زر تشتیان لس آنجلس (ولی) به مانند گذشته کوشش نموده تا با برگزاری کلاسهای آموزشی و تفسیر گاتها و تدریس دین دبیره و یوگا و انجام کلیه مراسم دینی به مانند گاهانبار وهمچنین برنامه های تفریحی و رقابتی مانند تورنمنت تخته نرد، شطرنج، پینگ پنگ، فوتبال دستی و ۰۰۰۰

با همراهی دوستان پژوهشگر و متخصص و انجام سمینار و سخنرانی در

باره سلامتی وموضوعات روز رسالت خود را به عنوان یک مرکز فر هنگی و دینی انجام دهد.

در این راستا کلاس های فارسی و دینی این مرکز با ثبت نام ۸۷ دانش آموز و همکاری ۱۲ آموزگار از سپتامبر ۲۰۱۸جهت سال تحصیلی جدید آغاز به فعالیت نموده.

همچنین بزودی کلاسهای آموزش موسیقی نیز شروع خواهد شد، دوستان علاقمند جهت ثبت نام با دفتر مرکز هماهنگ کنند.

کلاسهای آموزش والدین در رابطه با ارتباط با کودکان به همت خانم دکتر فرشته مزدیسنی ماهی ۲ بار برگزار می شود. این کلاس ها بسیار مورد استقبال والدین قرار گرفته با تشکر ویژه از خانم دکترمزدیسنی.

به آگاهی دوستاران فرهنگ و ادب ایران زمین می رسا ند هر سه شنبه شب از ساعت ۷ تا ۹:۳۰، شب شعر و خلوت درون با حضور استادان و فرهیختگان شعر و موسیقی برگزار میشود، این برنامه برای همه پارسی زبانان آزاد میباشد، پذیرایی با چای و شیرینی ومیوه و ورودیه ۵ دلار می باشد.

مرکز زرتشتیان لس آنجلس همواره آماده پذیرش راهنمایی ها و همکاری شما همکیشان عزیز می باشد . شما می توانید با شماره تلفن ۸۱۸۶۱۰۸۶۱۰ و یا ایمیل

> bod-czcla@googlegroups.com با ما در تماس باشد .آدرس مرکز زرتشتیان لس آنجلس De Soto Ave 6515

> > Canoga Park, CA, 91303

که روز ها فرد از ساعت ۱۱ تا ۳ و روز های ور هرام ایزد باز میباشد. بیایید با همبستگی و کوشش و همیاری به مانند نیاکانمان در حفظ و نگهداری این آیین و فرهنگ اهورایی کوشا باشیم.

دهشمندانی که به انجمن زرتشتیان لس آنجلس دهش نمودند آقای جهانبخش ورجا*و*ند

بمناسبت سی روزه همسرشان روانشاد پریدخت خدامراد ۵۰۰ دلار ورجاوند آقای فرخ و گلی فروغی ۱۵۰۰ دلار آقای خشایار و بهین بهدینان برای گهنبار ایاسرم گاه بنامگانه روانشاد کامیار بهدینان ۵۰۰ دلار خيرانديش برای گهنبار ۱۵۰ دلار بانو پريمرز فيروزگر ۱۰۰ دلار برای گهنبار بانو أرتميس جوانشير ۲۰۰ دلار بنامگانه خواهرشان روانشاد سوزان مری لین منوچهر پرویز بهرام و مهربانو زرتشتی ۴۰۰ دلار بنامگانه روانشاد مهربان بهرام زرتشتی آقاي داريوش ايراني و خانواده بنامگانه روانشاد مهربان بهرام زرتشتی ۱۰۰۰۰دلار خانواده روانشاد سيروس برخوردار بنامگانه روانشاد مهربان بهرام زرتشتی آقای فرخ و گلی ۱۰۰ دلار فروغي بنامگانه روانشاد مهربان بهرام زرتشتی ۲۰۰ دلار



مشاور در امور املاک مسکونی و تجاری 266-6565 (949)





Design by Kevin Yektuhi

California Zoroastriann Center 8952Hazard ave Westminster, Ca 92683 Non-profit Org U.S. Postage PAID Permit No. 12300 Huntington Beach, CA 92647

Chehreh Nama Publication of California Zoroastrian Center Web of immenence





Editor's note :

I recently returned from a trip to Thailand. I could tell you all about the details of my trip but I don't want to bore you. Suffice to say I was struck by the demeanor of Thai people and their outlook on life. As we in the western world are constantly on the go, always worried about making more money, not having enough time, or wanting a bigger house or better car and not really enjoying anything we have, the Thai who are mostly very poor, relax outdoors in the 90 degree temperature and %95 humidity, with a smile on their face. The street vendor who should be worried about not having enough customers is watching a show on his/her phone instead of chasing bewildered tourists. They accept what little they have and enjoy life and at the same time they are very giving. They help the less fortunate because of their Buddhist beliefs and they are devout to their deity. A country that is 92% Buddhist is so open and accepting of all religions that they even have a Muslim prayer room in the airport. How many airports in countries with that much homogeneity do you know that offer prayer rooms for other religions? We have one of the richest yet simplest religious philosophies in the world and if we went back to the basics we would simply do the right thing; take care of our community, respect all with a different beliefs while being grateful for what we have and as such beings stay true to the teachings of Zarathushtra. May the New Year bring you and your family health, joy and peace.

Ushta, Fariɓa

Dear Reader Chehrenama regretfully would like to make a correction for the following two articles printed in issue 187:

Page 7 article by Sam Shahrokh the following reference was omitted Mehrfar, K.E. (1996) "Kaikhosrow Shahrokh," ZinitiativeZ.org, Prominent Zarathushtis

Page 8 article by Armon Behikeesh photo of Mobed Firooz Azargoshasb was mistakenly published in the article on Mobed Ardeshir Azargoshasb



California Zoroastrian Center 8952 Hazard Ave Westminster, CA 92683 Chehrenama's Email : cninfo@czcjournal.org Tel : (714)893-4737 Fax: (866)741-2365 czc publication's website : www.czcjournal.org



You can now donate online to any czcpublication go to :

www.czcjournal.org and the bottom of the page you will see following

please consider donating to chehrehnama

Thank you

CZC will send you IRS accepted receipt for any amount of donation

Graphic Design & typesetting : Kevin Yektahi Internet : Ramin Shahriari

Graphic Designer Kevin Yektahi

Awarded for best director and best movie in Iran animation festival (2010)

- * Business Cards & Logo Design * Letter Heads & Brochure Design
- * De la contra de la contra desi
- * Photographer
- * Emailer Design or Banner Design

Email: kevinyektahi@gmail.com Tel: 949 2787675

Chehreh Nama

Editorial Policy : The opinions expressed in articles we publish are those of the authors , and may or may not respresent the views of the Editorial Board of Chehrehnama, or the Board of Directions of CZC

Chehrenama is a quarterly publication published in March, June, September and December

This publication is printed with the help of donation from Morvarid Guiv Trust

.czcjournal.org

ChehreNama has a new approach of having a guest editor for each issue of the journal. The guest editor and their invited writers will produce two or more articles focused on a topic of importance in the context of the 21st century and present the Zoroastrian perspective on it.

In this issue we are pleased to introduce Dr. Ali Makki as our guest editor with his theme "Have We Remained True to the Teachings of Zarathushtra?"

Have We Remained True to the Teachings of Zarathushtra? Dr. Ali Makki

Self-reflecting on the current state of belief among the members of the Zoroastrian communities from Iran and India, superficially one may observe a divergent collection of syncretic rituals, cultural practices, and local behaviors based on country of origin that either surround or sometimes supersede the core teachings of Zarathushtra Spitama. Interestingly, each group of believers adamantly remains under the impression that its interpretation of "Zoroastrianism" is the more orthodox or even the superior version of the religion, while often neglecting historical facts and literary evidence from the Avesta that have come to light only in the past couple of centuries.

Who exactly are the Zoroastrians and what is Zoroastrianism as defined today in the 21st century? Externally, as viewed by non-Zoroastrians, the extant Zoroastrians are presumed to be the monolithic surviving Iranians who defied conversion to Islam during the Arab invasion of Sasanian Persia in the 7th century CE. Internally, Zoroastrians may consider themselves the rightful and sole heirs to the religion that formed shortly after Zarathushtra spread his message across the ancient Irano-Aryan expanse from Central Asia, neighboring the Oxus River to the Caucasus region west of the Caspian Sea. Both views though seem to be gross oversimplifications that ignore millennia of transitionary and evolutionary changes. Some of us (Zoroastrians) even erroneously subscribe to the idea that we are the "racially pure" descendants of ancient Persians, which historically, genetically, and scientifically is ridden with fallacies. It only takes a cursory glimpse at a crowd of modern-day Zoroastrians in a social or religious gathering to notice the widely varied physical features and

spectrum of pigmentation densities of the attendees to realize our genetic heterogeneity, even without resorting to genetic (ancestry) self-testing kits readily available on the market today. So, we must keep in mind that people originating from the Iranian cultural sphere (covering more than 20 international borders today) are broadly composed of various races, ethnicities, cultures, and linguistic groups.

It is noteworthy that it took several centuries after the Arab invasion of the last Persian Empire (from borders of China to the outer rims of eastern Europe) for Zoroastrians to be reduced to a minority group and for a sizable number of people from various communities of Iranians (including Jews, Christians, Buddhists, and others) to be converted to Islam. During that process the affected populations that were mostly forced into Islam (by brutal ISIS-like tactics seen in the 21st century) did not entirely abandon their cultural practices (such as celebrating Nowruz to the present time in several now predominantly Islamic countries) despite the superimposed religion of Islam. One must acknowledge too that the multitudes of Zoroastrian communities from all regions of the Empire that did not convert to Islam were by no means monolithic and practiced local variants of the Zoroastrian religion. They also spoke in different dialects and languages (Persian, Kurdish, Gilaki, Mazandarani, Luri, etc.) and began to intermingle with members of divergent Zoroastrian sects and followers of other pre-Islamic religions, such as the remnants of the Zurvanites, who themselves were previously marginalized and were persecuted during the Sasanian era (before the Islamic invasion) as they were considered "heretics" by the mainstream Zoroastrian priesthood. With the progress of migrations toward the central provinces of Iran (primarily Kerman and Yazd) continuing for the sake of safety in numbers, the surviving heterogenous groups of believers began to cluster into new unitary communities and gradually melded their religious practices, developed new local dialects and evolved into the post-invasion neo-Zoroastrian populations. We know from historical records that the first large waves of proto-Parsi ancestors took off for India in the late 8th and 9th centuries CE from the central provinces of Iran. But some accounts attest to other isolated earlier migrations, mainly from the northern and eastern provinces, which may partially explain the use of 3 different calendars by modern-day Parsisbringing under question the widely-held belief that errors of not observing the intercalation of leap years as the only reason that resulted in the calendar variations. As a case in point, in the northern Iranian province of Mazandaran (Tabaristan), where the population is now Muslim since the 10th century CE the celebration of the summertime



of the movements and interactions of the diverse peoples of ancient Iran and the cross-border with exchanges the neighboring non-Iranian peoples over the millennia, one can conclude with little doubt that the folk religious practices and even non-Zoroastrian influences began to rival the core ideas of Zarathushtra long before the 7th century invasion and were indistinguishably infused into the practices of subsequent generations of Zoroastrians in each era. It is not unexpected that any ancient belief system (such as Zoroastrianism), which has survived from

Nowruz (in addition to the traditional springtime Nowruz celebrated in March) was never abandoned and continues to be celebrated by rural farming communities in the month of August to the present day. So, it should not come as a surprise that some of the local folk-religious practices and genetic traits were brought to India from Mazandaran and Khorasan provinces, which could also explain some of the the religious, cultural, and physical differences between the current Iranian and Indian (Parsi) Zoroastrian communities.

We know that by the late 9th and 10th centuries CE the continuity of pre-Islamic era Zoroastrian scholarship had suffered disruptions as a result of our learned priesthood diminishing or perishing and due to the grave loss of volumes of manuscripts as well as to the social, economic, and cultural turmoil occurring throughout Iran at that time. Therefore, the re-emerging Zoroastrian communities were compelled to adapt, evolve, and adopt new practices and even re-introduce archaic practices (some of which had been abandoned prior to the Islamic invasion). Like descendants of other ancient cultures, Zoroastrians are no exception and cannot expect to have remained unscathed from the forces of history over thousands of years since the passing of Zarathushtra and naively claim to be practicing his pristine, unadulterated, and original teachings. Although it is beyond the scope of this segment to elaborate on all the historical dynamics such changes or delve into the details

circa 1700 BCE to the present, by nature of the distance from the date of its origin, will inevitably undergo changes, including external adoptions, internal adaptations, and gradual evolution in its ways of practice, worship, and expression of those beliefs.

Today, as modern-day Zoroastrians, we carry on some practices that predate Zarathushtra and continue to adhere to folk-religious rituals we have acquired over the centuries after his passing. Nonetheless, most of our rituals seem harmless and may even add a healthy material dimension and a physical emphasis to the core philosophical thoughts and ethical values if the rituals do not contradict or overshadow the original teachings of Zarathushtra. Therefore, the key to properly understanding his teachings is to clearly understand the Gathas (accepted to be Zarathushtra's original compositions) and to place it within the proper context with the rest of the Avestan literature.

Prior to the early systematic translations of the Avesta into modern languages (particularly French and German), first undertaken in the 18th CE, our original sources for understanding the teachings of Zarathushtra, as propounded in his Gathas, were based on the Middle Persian zand (commentaries) of the Avesta and the pazand texts (notes to the commentaries in the vernacular Persian of the Sasanian era). The original Gathic Avestan dialect (the earliest known Iranian language), in which Zarathushtra composed his Gathas had by that time been a dead language for millennia, so during this lengthy "silent period" (starting since the invasion of Alexander III of Macedon) the robust Iranian oral tradition had faithfully conveyed the essence of Zarathushtrian ethics to each generation (regretfully) without the full access to the actual details. In fact, the Gathas of Zarathushtra were not put into writing until the invention of the Avestan script (the din dabireh) sometime during the Sasanian era. But with modern advancements in linguistic sciences and comparative Indo-European philology we have come to understand the core of Zarathushtrian teachings more than ever before and have begun to comprehend their impact on the Zoroastrian character as well as on the Iranian and world civilizations.

With our current capability to decode the Gathas and the rest of the Avesta we are now able to more accurately translate and identify the true message of Zarathushtra in contradistinction to the pre- and post-Zarathushtrian elements that have found their way into present-day folk practice of Zoroastrianism. So, we can appreciate the brilliance of Zarathushtra's teachings and the genius of his method that has not only shaped the Zoroastrian community and impacted Iranian culture but also influenced the formation of the collective human (world) civilization in many layers and through diverse conduits. The following bullet points summarize some of his key teachings, which may sound matter-of-fact today, but thousands of years ago, in the dark ages of humanity, no one had brought awareness to these novel concepts until they were first introduced by Asho Zarathushtra:

• Condemning human folly, primitive magical thinking, predatory and oppressive behaviors

• Speaking out on behalf of the collective discontent of the meek as represented by the Gathic references in Yasna 29 to the "soul of the living world" (geush urvan) and confronting radical human evil

• Upholding truth and justice as the pinnacle of one's values, promoting empathy and harmony in human society—in tune with the natural order of the universe

• Freedom to choose one's path in life and reliance on right choices with the understanding of the law of consequences and accepting responsibility for those choices

• Alluding to "sin" as the state of estrangement



from human purpose and going astray from harmonious existence and not simply violating a set of handed-down commandments

• Belief in beneficent leadership founded on meritorious selection of community and world leaders (based on meritocracy versus blind democracy)

• Equality of the sexes based on mutual respect and valuing human dignity versus physical differences

• Respecting all cultures and races grounded in the common good versus on tribalism

• Promoting utilitarian and pragmatic behaviors and engaging in charitable acts without ulterior motives or expecting material gain

• Respecting nature and not polluting the environment (soil, water, fire, and air)

• Staying dynamic and innovative throughout one's life to allow for sustainable and progressive evolution based on accumulation of experience and qualified knowledge to ensure a bright future

As we absorb the above notions and admire the depth of his vision, we must seriously ponder whether Zarathushtra

intended to create another tribally-minded organized "religion", or if he set out to enlighten humankind for seeking a better way of life? In my view, with our current understanding of the Gathas, based on the linguistic revelations of its content and by comparative Avestan studies, rooted in linguistic science, we can understand that Zarathushtra Spitama was a forward-thinking person of superior intellect, who planned to revolutionize the primitive state of human existence by taming the unsophisticated mind to steer clear of magical thinking and brutality in order to pave the way for a better life and reaching radiant happiness (ushta). Therefore, the more focused we become on the ethnic, cultural, folk-religious, and ritualistic aspects of present-day Zoroastrianism at the expense of neglecting the core message of Zarathushtra, the less we can call ourselves "Zoroastrian", especially if we do not put his teachings into constructive, meaningful, and tangible actions that are relevant to our day and age for the pursuit of the desired existence. From the passages in the Gathas it becomes apparent that his idea was to spread enlightenment to all seekers and to map out a brighter future for all of humanity, founded on logic, mutual beneficence, and ethical behavior.

The essence of Zarathushtra's Daena Vanghui ("Good Conscience") or what is commonly dubbed as the "Good Religion", as understood from the Gathas, is a way of life founded on introspection, observation, and logical deduction meant for all like-minded people versus the blind following of a mystical revelation of a fatalistic "religion" centered around a whimsical and micro-managing creator for a particular race or tribe of people. Another innovative aspect of his message as understood from the Gathas is the method by which he conveyed his teachings. He laid out a timeless blueprint for the pursuit of a happy, meaningful, and dynamic life. In his Gathic hymns, Zarathushtra actively engages the listener or the student by his manthras (or thought-provoking ideas), so that each person could reach the logical conclusion through a clear and non-threatening thought process instead of by being coerced through fear. Furthermore, Zarathushtra did not intend to produce an exhaustive prescriptive handbook of commandments, which could potentially become stale or obsolete with the passage of time and expansion of collective human knowledge and advancement in technology; hence the succinct nature and compact size of the Gathas is most likely by clever design and not by happenstance.

..So, I hope we can be inspired and leap from the survival to the renewal mode."



Dr. Ali Makki was born in Tehran and grew up in Dayton, Ohio. His interest in Zoroastrian studies began as a teenager, while embarking on rediscovery of his maternal Zoroastrian family heritage and priestly roots. Both during his undergraduate and medical education he continued his study of Iranian history and ancient Iranian languages (Avestan, Old Persian, and Pahlavi) at an academic level, giving him access to original textual sources. He is also fluent in German and Modern Persian. As a student at the University of Pennsylvania, he co-founded the Penn Zoroastrian Society and has since been active in inter-faith and inter-cultural dialog in North America and has served as president of the board of directors of the California Zoroastrian Center between 2016 and 2018. He publishes and lectures on Zoroastrian topics and currently lives in Orange County, California. He is in full time practice in the subspecialty of Headache and Orofacial Pain Medicine and is an attending physician and Associate Professor of Neurology and Associate Professor of Oral and Maxillofacial Surgery at Loma Linda University School of Medicine and School of Dentistry respectively.

The Web of Immanence

Dina McEntyre

I am beginning to feel that I have a Gatha--complex, because for just about every ill that plagues our world, I find real time answers in Zarathushtra's thought. Allow me to give you a bird's eye view, with a few examples.

Consider the great divide that currently exists between religion and science. In Zarathushtra's thought, the two are seamless, because to him, truth – *asha* – finds expression in the worlds of both mind and matter. And 'religion' is an ongoing quest for truth.

For those who are concerned about a society in which blaming everything and everyone else for their own actions, has become endemic, Zarathushtra offers an effective antidote – individual responsibility. We can have the best form of government in the world, we can enact the best laws, we can have the best organization or corporate charters, but they don't mean a thing unless they are implemented from day to day, by individuals making the right choices. When all is said and done, it is individual responsibility that saves us from the collective cop-out.

For those who worry about the ego-centric rat-race we sometimes get caught up in, Zarathushtra implies that "completeness" (*haurvatat*) is achieved at both an individual and a collective level. Perfecting ourselves is a necessary first step, but completeness is ultimately attained when everyone makes it. So at each step along the way, in order to make it, we must both give and receive help -- both essential to realizing the desired end.

It is sobering to think how many people in the world live under dictatorships, deprived of basic human rights. According to Zarathushtra, even the object of our worship is to be chosen in accord with the true order of existence, *asha*. Logically then, people should also have the right to choose their temporal rulers in the same way. If this idea of Zarathushtra's were to be believed and held, worldwide, it would solve not only the problems of dictatorship, but also those of democracy.

In matters of governance, whether of nations, or corporations, or even community boards, we often are beset by abuses of power. The wealth of some nations gets siphoned off into the pockets of corrupt politicians, leaving little or nothing to spend on needed infra-structure, such as roads, water and sewage systems, electricity, telecommunications, schools, urban planning – the infrastructure needed to form the foundation of a thriving economy. Corporate management

sometimes uses its power to manipulate markets, and engage in deceptive practices, resulting in near financial collapse, not only for such corporations, but for the economy itself. Zarathushtra's solution is vOHU- xSa{ra- – the rule of truth (asha), its comprehension, good thinking (vohu manah), and its beneficial embodiment in thought, word and action (spenta aramaiti); the idea that power and authority are a trust to be exercised in a way that promotes the public good, (the true, wholly good order of existence asha vahishta); the profound realization that, to be worthwhile, an essential ingredient of power is service (a lovely paradox);

"Glorious Jamaspa Haugva (has displayed) this understanding of His power: 'One chooses that rule of good thinking allied with truth in order to serve..." Y51.8, Insler 1975 translation.

"... fame is to serve Thee and the truth, Wise One, under Thy rule." Y32.6, Insler 1975 translation.

In a world where so many live below the poverty level, where violence, prejudice, drugs, crime, and environmental pollution afflict our communities, Zarathushtra's "can-do", action oriented teaching provides a powerful remedy. He teaches that it is not enough to think good thoughts, and speak good words. We have to use our minds/hearts to search for solutions, and take action, so that each of us becomes a co-worker with Wisdom, a benefitter, a savior (saoshyant) of our world, solving one small problem at a time. He says:

"Yes, those men shall be the saviors [saoshyanto] of the lands, namely, those who shall follow their knowledge of Thy teaching with actions in harmony with good thinking and with truth, Wise One. These indeed have been fated to be the expellers of fury." Y48.12, Insler 1975 translation. Notice, the 'enemy' to be expelled is not another tribe or even religion. It is fury, rage -- the opposite of good thinking.

I love the teaching of a 'prophet' who tells us that on the path of spiritual evolution, a good first step is justice, being fair, but an even higher step is generosity ("...the beneficent have correctly chosen..." Y30.3, Insler 1975 translation). The word 'beneficence' means an active goodness, generosity, lovingkindness. If we could commit to generosity in our dealings with each other, what a happy difference it would make. And generosity often (though not always) begets a corresponding generosity from the recipient.

On the other hand, Zarathushtra does not teach us to be willing victims. He encourages us to fight wrongful actions,

but with truth and good thinking, not with anger or hatred or prejudice, or violence. If we fight hatred with hatred, anger with anger, prejudice with prejudice, violence with violence, we simply create more hatred, anger, prejudice and violence. If we dislike hatred, prejudice, violence, does it make sense to copy such behavior? When Zarathushtra asks the Divine for help in dealing with the persecution to which he was being subjected, he asks for help through truth (asha) and its comprehension, good thinking (vohu manah).

"What help by truth *[asha]* hast Thou for Zarathushtra who calls? What help by good thinking [vohu manah] hast Thou for me, ..." Y49.12, Insler 1975 translation.

"Yes, throughout my lifetime I have been condemned as the greatest defiler, I who try to satisfy the poorly protected (creatures) with truth, Wise One. If requital is good, come to me and give support to me. Through good thinking [vohu manah], find a means of destruction of this." Y49.1, Insler 1975 translation.

In the final analysis, there is one (implied) teaching of Zarathushtra's that links into all the others, and provides a solution for so many of the ills that plague us. It is the idea that the Divine is immanent (present) in all things, and that therefore, we all are part of one existence -- one whole. If, when making our choices, we could remember that teaching, just imagine what the consequences would be. How would we speak or act in a given situation, if we remembered that 'God' is present in the object to which our words or actions are directed – whether it is a human being, or another life form, or our environment?

Can this teaching be carried to its logical conclusion? Probably not. Do I swat mosquitoes? Sure I do (with a mental apology). Would I eliminate a colony of ants that was lunching on my house? As humanely as possible (and to the extent necessary), yes I would. Would I wage war against tyranny or terrorism? Yes I would (to the extent necessary and without victimizing or indiscriminate killing). Should we kill to eat? We have to, if we want to survive. Even vegetarians kill (all or parts of) plants. I do not know why our world is ordered in such a way that we have to kill to survive (although I have some ideas).

I think an integral part of Zarathushtra's teachings is that we have to confront what causes pain and suffering in our lives -- even if it is part of a status quo (like the natural order) -- and pull some good out of it, make things better. Yes, we have to kill to survive. But we can use our minds/hearts to ensure that we don't victimize.

If we believe this (implied) teaching – that the Divine is present in all things – we would understand that we all are

inextricably linked in a web of existence – an interdependent ecosystem. We would understand that whether it is another human being, or another life form, or our environment, we cannot victimize it, we cannot trash it, without harming ourselves and the Divine (the true (good) order of existence *asha vahishta*). If we could turn this thought into actions, its Light would flood our lives and make our world a brighter, happier place.

"...Therefore may we be those who shall heal this world..." Y30.9, Insler 1975 translation.

* * * * * * *



Dina G. McIntyre, is a Zoroastrian who was born in India and came to the United States to attend college. She received a Bachelor of Science degree from Carnegie Mellon University (then Carnegie Institute of Technology), and a law degree from the University of Pittsburgh, School of Law. Dina has practiced law in the United States since 1964. She has two sons who also are practicing lawyers. Prior to her retirement she was a member of the bar of all federal and state courts in Pennsylvania, as well as the United States Supreme Court. She has been a student of the teachings of Zarathushtra since the early 1980s, and was the Editor of a 12 lesson course on the Gathas called An Introduction to the Gathas of Zarathushtra, which she distributed world-wide in 1989-90. She has lectured on the teachings of Zarathushtra at various conferences and seminars in the United States, Canada, England, India, Venezuela, and at the World Parliament of Religions in 1993. Her writings on the teachings of Zarathushtra have appeared in various Zarathushti Journals and on www.zarathushtra.com

Teachings of Zarathshtra and Today's World

Daryoush Jahanian, M.D.

Liberty is the central core of the teachings of Zarathushtra. It is considered as a divine bounty, an individual right that neither is to be given up nor to be taken away. Therefore it should be used judiciously and in a correct manner to produce constructive results.

Some religions and philosophies are based on fatalism and teach that the destiny and fate of humans are predetermined by God before being born. Whatever God wills happens. It seems obvious that fatalism will produce sluggish and inactive societies that constantly long for a supernatural power to come to their rescue. In the teachings of Zarathushtra, humans are not condemned by preordained fate. He reminds that God not only has created the physical frame, but has granted life, intellect, wisdom, conscience, willpower and liberty to think, decide, make choices and act at will. Within the context of free thinking and freedom of choice, he enunciates freedom of religion, conscience and expression. Man is born free and by choice of actions is in charge of his destiny and fate. He has been granted freedom to choose leaders and the ideal government that is called the Chosen Dominion. Even God is not imposed, because man by conduct of good deeds indeed chooses God. This represents the highest regard for man's dignity.

Consequently, the teachings of Zarathushtra by emphasis on self-determination, free thinking, liberty and human rights leave no room for pre-ordained fate, blind obedience, coercive conversion and slavery.

Zarathushtra's marital advice is still applicable today. When advising his own daughter on her choice of a husband, Zarathushtra prays: "may the Wise Lord grant you him who is wise and righteous". There is no mention of class, power or wealth, and she is left free to decide, as Zarathushtra puts it:" therefore consult with your wisdom and decide in serenity." Similarly, in addressing a group of marrying couples, he recommends that they should surpass each other in love and righteousness, and should not be tempted by the lures of material life. They should avoid temptation and lies, because the joy that is linked with dishonor will bring grief and woe. These words illustrate that family unit according to these teachings is based on love, righteousness and monogamy.

Zarathushtra addresses men and women as equals.

In two verses of the Gathas, women are mentioned first. In other verses, men and women are praised for conduct of good deeds, and they equally receive salvation. For example, in Yasna 51-22, Zarathushtra states: "those persons, (men and women) who act according to righteousness, the Wise Lord recognizes them for their deeds and worship. Those who have been in the past and those who such are at present, I shall with reverence recall them by name." In the later Avesta, this verse has evolved as Yenghe Hatam, one of the holy prayers: "the men and women whose deeds are in accordance with righteousness, the Wise Lord recognizes best for their reverence and in our part we venerate them." As noted, Gender is not an issue in the Gathas. What stands above all is good deed. By prayers we communicate with God and bring His attention, but the best act of worship is conduct of good deeds. The Wise Lord acknowledges these men and women, wherever they live. In fact, Zarathushtra recognizes two groups of people: Ashavan, or followers of truth, and Dregvant, followers of lies. This recognition is not based on gender, class, race or nationality, but rather in accordance with their characters and deeds.

Zarathushtra's Vision of Governance and Future World Without imposing any particular form of government that can be binding to time and location, Zarathushtra first campaigns for removal of tyrants and corrupt religious leaders who have unified forces and exploited hardworking people through coercion. His goal is to replace the existing tyranny with what he calls "the chosen dominion". This campaign however is peaceful, because Zarathushtra recommends that all should "withhold anger and do not resort to violence", that is how to avoid a new tyranny. Even participation in this campaign is by free will because people choose this dominion. That is why he calls it the Chosen Dominion (Khshathra Vairya), where all virtuous men and women reside and through good mind choose their leaders for the quality of righteousness. The goal is to establish justice, improve the life of the oppressed and enjoy peace. It is interesting that as we learn from the daily prayer, Yata Ahu (Ahuna Vairya), Zarathushtra envisions that Ahu, the worldly or state leader, and Ratu, the spiritual leader, are to be chosen as separated entities for their righteousness. In simpler words, Zarathusthtra foresaw the ideals of separation of state and religion and free election

of leaders that constitute the foundation of modern democracy. Perhaps the reason for separation of two entities was that Zarathushtra in his time had observed the harms caused by the unified forces of the local rulers (Kavis) and religious leaders (karapans) as reflected in Yasna 46-11. In Yasna 32-15 he raises hope that" The Kavis and Karapans shall ultimately be defeated by the oppressed, and the liberated shall enjoy freedom in the real paradise or abode of good thought, and attain wholeness and immortality". Zarthushtra's message in the Gathas ends with the following noble words which echo hope for mankind's unity and world peace: The greatest is one who restrains violence, May bloodshed be prevented,

May tribulation be vanished,

May peace be brought upon earth, Mazda through His good dominion provides the righteous meek and honest oppressed a better life and strength.

May the Wise Lord lead us all again, May the brotherhood of man come down among us, so that the conscience of every person earns the reward of righteousness, a wish regarded by the Wise One.

Conclusion- In conclusion, time will make certain laws, rituals, commands and taboos unpractical; just as legends, myths and superstitions will be refuted by the power of science. They have no place in the teachings of Zarathushtra. But concepts of liberty, love, human rights, self- determination, equality of man and woman, righteousness, justice and peace, service to fellow humans, and promotion of the living world toward perfection are not bound to time and location. These ideals constitute the essence of the teachings of Zarathushtra. He reminds all humans that as friends and companions of God, their fundamental responsibility and purpose of living are to advance the physical and spiritual aspects of the living world. Within this context, he introduces the important faculties and qualities of man such as: wisdom, intellect, conscience, soul, creative ability, will power, liberty and freedom of choice. Through these gualities one can make correct decisions and participate in establishing the true heaven or the Chosen Dominion where justice and peace prevail and the oppressed and meek rehabilitate. The three principles of "good thoughts, good words and good deeds" and famous phrases of "let us make the life fresh and make this world new", "failure for the falsehood and victory for the truth" and "happiness unto the person who brings happiness to others", remain fresh and will shine forever.

Finally, the spirit of freedom influences the later Avesta as every Zoroastrian in daily prayer and Yasna

12 recites: I choose Mazda-worshiping religion, I choose good thoughts, good words and good deeds...I choose the freedom of passage and dwelling. I praise this religion that teaches overthrow yokes, put down weapon and be self-reliant. Freedom of passage and dwelling, and overthrowing yokes point to the prohibition of slavery.

Extracted from "Teachings of Zarathushtra for the modern world" and "Human rights or freedom of choice", by Daryoush Jahanian, M.D. Edited by Arash Jahanian



Daryoush Jahanian was born in Tehran,Iran, a founder of Fravahar Zoroastrian youth organization in Tehran and served as its first president. a founder of Zoroastrian Association of Kansas and its first president, a trustee and currently the president of the trust of Rustam Guiv Foundation.

He has authored: The Zoroastrian doctrine and Biblical connections, 1994, and Gathas, the message of Zarathushtra, 2017.

A new book: Gathas

The Message of Zarathushtra Comments and Free Translation by Daryoush Jahanian Editing by R. Scott Nelson

This book is published by Next Century Publishing. Readers can order from any of these online retailers: www.amazon.com http://nextcenturypublishing.com/store/ https://www.goread.com/browse/

Alternatively, call 844-878-2547.



Gathas The Message of Zarathushtra Comments and Free Translation

By DARYOUSH JAHANIAN

TEACHINGS OF ZARATHUSHTRA AND CURRENT PRACTICE OF THE RELIGION

Maneck Bhujwala

The religion founded by Iranian Prophet Zarathushtra (Zoroaster as called by Greek philosophers like Plato) over five thousand years ago, as described in his five Gathas (songs), give us the basic guidelines that are mostly timeless. His followers added rituals, prayers and traditions that serve as tools which can help to structure our lives according to the guidelines. Just as we constantly improve tools that we use with the latest technologies, these tools which help us to apply the general guidelines may be modified if and as needed to be relevant for the time and society in which we live.

Understanding the connection of all creations of God, Zarathushtra proclaims that true happiness comes to them who create happiness for others (Y.43).

When we are not content with our honestly obtained wealth, position, status, etc., we are tempted to resort to unethical means to gain more than we have. With this realization, Zarathushtra tells us that Contentment is the greatest virtue.

Practice of Zarathushtra's Teachings in the Present Times Ultra-Conservative Practices

Like in other religions, some individuals follow the teaching of the founder more closely than others, and there are groups like orthodox, reformists, and mainstream who follow their preferred practices in a group setting.

As the focus of Zarathushtra's teachings is on ethical living in this world that would promote peace and happiness for all creations on earth, we should examine if we are following and prioritizing his ethical guidelines in our practice of religion.

Among the Zarathushtis from India and Pakistan, we have a small but vocal population of ultra-conservative and a much smaller group of ultra-reformist individuals. The majority of Zarathushtis are not rigid in their religious beliefs and observances.

Most ultra-conservatives, especially from India/Pakistan, emphasize racial and ritual purity and do not think it



important or necessary to learn the meanings of the prayers. They believe that prayers in Avesta and Pahalavi were composed in a special way and have intrinsic beneficial effects from the vibrations emanating during their recital, and that there are many different translations of the prayers resulting in difficulty to know which one if any, is the correct translation. Their focus is on performing the rituals according to traditional rule as suggested by their Guru, a nineteenth century Zarathushti who claimed to have been given the knowledge by spiritual masters who live in the mountains in Iran.

Comparing this belief to Zarathushtra's teachings, we can observe that it does not appear to be in agreement with his teaching that each person should use his/her good mind and freedom of choice gifted by Ahuramazda, to think and freely choose what is right. The ultra-conservative belief that Zarathushtra's religion is restricted to the Persian race is also contrary to his Gatha verses in which he mentions the soul of the world asking God for a Savior and Ahuramazda choosing him for that role.

Most ultra-conservatives believe that women during their menstrual period should be isolated at home and should not enter prayer areas. They believe that even a male person who is bleeding cannot enter prayer areas. This belief is not supported by Gatha teachings leading us to think whether under the availability of current hygiene practice and products this rule is still necessary.

The ultra-conservative belief in a rigid class system (similar to the Hindu caste system) separating priest class (Athravans) from non-priest class (Behdins), and not allowing Behdins to serve as priests (called Mobedyars), is also against Zarathushtra's teachings of equality of all human beings. While the Iranian community is not against Mobedyars, the Parsi priests resisted training of Mobedyars until some open-minded priests were convinced of the need to break the roadblock for Behdins, considering the growing shortage of practicing priests.

Not accepting people who voluntarily choose to learn and adopt the teachings of Zarathushtra, without evaluating each case, is another practice of ultra-conservatives, that is against Zarathushtra's teachings of equality.

Ultra-Reformist Practices

Most ultra-reformists claim to restrict their prayers and beliefs to the Gathas only, but even some of them interpret what is written in the Gathas without questioning, thinking independently, and understanding in the proper context. Some ultra-reformists justify their choice without thinking about the rightness of their choice, claiming that there is no specific restriction related to their choice in the Gathas.

For example, choosing not to cover the head and remove shoes in the prayer room of a community center in violation of posted rules would be wrong in the spirit of the Gathas, if done without questioning and understanding that the rule helps retain cleanliness by preventing loose hair falling and dirt from shoes worn outside.

Mainstream Practices

The largest populations of Zarathushtis are generally flexible and more open-minded about racial and ritual purity. However, not having adequate knowledge about Zarathusthtra's teachings in the Gathas, historical practices of the religion in Iran, they often tend to go along in public, with the opinions of the vocal ultra-conservatives or ultrareformists in order to avoid controversy and ostracism.

Even those from priestly families who were trained in ritual performances as children (due to the wishes of the parents), and decide to practice priesthood, usually tend to go along with the preferences of whoever is in power socially or of giving compensation for their services. Due to poor compensation and lack of benefits for most priests, only those who lack adequate education and opportunity to pursue lucrative careers become practicing priests and that too part-time with a second job outside. Last year, two new Daremehers were inaugurated, and Mobedyars were not invited to sit with the Ervads (from priest families) to perform Groundbreaking Jashan and Inauguration Jashan rituals, and the mainstream community kept quiet about it. This is against the teachings of Zarathushtra about speaking up against injustice and blind faith.

Training of priests in India/Pakistan has been limited to some basic religious education and memorization and recital of ritual prayers without understanding the meanings of the prayers. Most recently there has been some additional information being offered to priests called Empowering Mobeds in the form of seminars. There are only a handful of priests who have learned Avesta and Pahlavi languages and appointed as High Priests of Atashbehrams in India/ Pakistan. Not knowing the meaning of what one is reciting in prayers goes against Zarathushtra's teachings of gaining a thorough understanding of his teachings.

Zarathushtis have generally retained basic ethics of honesty and charity that have earned them high respect and trust from the people in India, Pakistan and Iran. There is a general belief in good thoughts, good words, and good deeds that is carried forward to the children, and a continued observance of festival days like Nowruz, Ghahambars, etc. that brings the community together on those occasions. Involvement in interfaith organizations and events is helping educate other communities about our faith.

In order to motivate our youth to continue the practice of the Zarathushti religion, we need to teach our history, so that they know that we are not some small cult but inheritors of one of the world's oldest monotheistic faiths that once was the majority religion of Iran. We also need to welcome Mobedyars (Behdin Pasbans as known in India) and encourage anyone (man or woman) who wishes to serve the community as priests. We need to develop scholars who study Avesta, Pahlavi, and share their knowledge with the community via periodic lectures. We need to develop pastoral service by priests who can provide religion based counseling to individuals experiencing high stress situations. And, we need to accept non-Zarathushtis who come to us and wish to learn about our religion and wish to practice our religion, after some screening.



Maneck Bhujwala was born in Bombay, India, to Navroii and Meherbai. He got his Bachelor in Engineering from India, and M.S. and M.B.A. in USA. He co-founded the Zoroastrian Association of California in Los Angeles in 1974, and Zarthushti Anjuman of Northern California in 1980. He currently works as a licensed real estate consultant, serves the community as a priest, and is President of the Greater Huntington Beach Interfaith Council. Maneck has contributed articles in FEZANA Journal and WZO's Hamazor magazine, and coordinated religion classes for adults. He also transliterates and translates the Shahnameh to English poetry form and distributes a page a month on the internet with Persian, Gujerati and English versions. Maneck lives in Huntington Beach.

The Story of HIROMBA

Fariborz Rahnamoom

The contemporary history of "Hiromba" festival is very important as it will help us understand how the socalled traditional dates of other festivals may have been determined in the recent past. Why Science was replaced with Rhyme and Rhythm? Why instead of the Autumnal Equinox we celebrate Mehr Mah and Mehr Rooz and instead of the Summer Solstice we celebrate Tir Mah and Tir Rooz? Why instead of Farvardingan we celebrate Muktad or Panji.

The ancient Iranians had an in-depth knowledge of the Universe and commemorated every milestone in nature with festivity. Their ancient science was lost twice, once when Alexander stole most of it, that was recorded on hide, clay and stone, and for the next 400 years, they manipulated and Romanized the ancient culture that had laid the foundation of a progressive civilization. But the loss was greater after the Arab invasion, for they killed the learned, burnt their books, forbade the use of the Persian language, and replaced the perfect solar calendar with a lunar calendar. For the next 1300 years, seldom was Iran ruled by an Iranian dynasty, but whenever they did, most of them tried to revive the ancient festivals. Of course, the imposed lunar calendar was not of much help in their proper celebration.

'Hiromba' is the name given to the Festival of Sadeh by the followers of the Kadmi (Qhadimi) calendar. Today this festival is celebrated only in the village of 'Sharifabad' in Yazd, in the month of Farvardin (April) with the participation of Zarathushtis from all over.

Sadeh comes from the Persian word 'Saad' which, means a hundred. Sadeh as a festival was celebrated by the Iranians when they lived in the Arctic region (Aryana Veja), where they had seven months of summer and five months of winter. This weather pattern still exists in the Arctic region. They welcomed the Arctic winter with the celebration of a Gahanbar named 'Ayeh Threm (Saarem)' (coming of winter), and Sadeh marked the 100th day from the start of this winter. Winter in the Arctic starts on 23 October (1Aban) and so the hundredth day falls on January 30 (10 Bahman).

While on the run for their lives as infidels, with no central organization and no proper coordination, the last 7,711 Zarathushtis of Iran were left with a bungled-up 360-day calendar, to which, upon realization, they added the missed 5 days and called it the 'Kadmi' (ancient) calendar. It is important to note here that the Gathas were discovered by Professor Martin Haug in 1858 from among the Avesta. So,

the naming of the five days after the Gathas could not be before that.

This Kadmi calendar having lost 5 days every year, no longer coincided with the seasons, thus they could not see the relation of the festivals to the seasons. But they knew that 'Saad' meant 100, so they wrongly imagined that it stood for 100 days to Nou Rooz . Thus, they celebrated Hiromba on Ashtad Rooz, the 26th day of Azar which added up to 100 before the Kadmi Nou Rooz . The Kadmi Nou Rooz was in Fall and every four years it would move by a day towards summer.

After the ancient Mazdayasni Calendar was adopted as the Jalali Calendar, during the reign of Reza Shah, as the national calendar, and approved in the 1940's by the Parliament of Iran, the Iranian Zarathushtis gradually replaced their Kadmi calendar with the national calendar but superimposed it with the 30 names of the days and balanced it at the end of the year by the five Gatha days. They call this calendar Fasli / Seasonal calendar, but ironically, the seasons do not start as it is supposed to, on the first day of every 4th month like in the government's calendar. In other words, only spring starts on Ourmazd Rooz, the rest start latter. Summer starts on Shahrivar Rooz, Autumn and Winter start on Amordad Rooz.

By the year 2000 CE, only a few elders still followed the Kadmi calendar and the printed Kadmi calendar was no longer



easily available. Keeping track of the Kadmi days and festivals without the printed calendar became a mathematical feat, then there came a chance for conciliation. Since the Kadmi calendar is a 365-day calendar with no leap year, every four years they lose a day and so it came to a point that the Fasli and Kadmi names of days (not the month) coincided with each other for 4 years in about the year 2006. Mobed Niknam who represented the Zarathushtis as a Member of Iranian Parliament proposed to the Anjuman of Sharifabad that since the Ashtad Rooz had coincided in both the Kadmi and Fasli calendars henceforth they should follow the day 'Ashtad' according to the Fasli calendar and forget the Kadmi calendar.

It was thus agreed to celebrate Hiromba on Ashtad Rooz

of the Fasli Calendar, which was on the 26th of Farvardin (April 15). Since the Fasli calendar in Iran has a leap year and the Kadmi does not have one, every four years the Kadmi calendar loses a day and thus Hiromba no longer adds up to the hundred days before the Kadmi Nou Rooz. Although, the 100 days to Now Rooz theory, was in the first place a wrong assumption. Now there is opposition from Mobedyar Belivani of Sharifabad, calling the change a wrong move . CONCLUSION

Hiromba the Kadmi Sadeh festival although based on a wrong premise, the number of days added to 100 and so they at least had a convincing argument. By switching the festival to Ashtad Rooz of the Fasli calendar, it lost that invalid validity. Every four years this number of days will keep on decreasing as the Kadmi Now Rooz moves closer to summer. Now the future generations will have to find an explanation for its celebration since the days no longer adds up to 100 'Saad'.

Just like the Shahenshahi calendar followed by the Parsis, the Kadmi calendar followed by the Iranian Zarathushtis was not synchronized with the seasons, none of the festivals had a legitimate reason for celebration, to give the festival a convincing reason for celebration the theory of coinciding the name of the month with that of the day was invented. However, that by itself did not seem reason enough, so Tirgan and Mehregan were also said to commemorate events in mythology. Later when opting for the compromised Fasli calendar with 30-day months which also does not fully synchronize with the seasons, the same problem continued and they continued with the made-up reason for celebration. In the process, the science of their ancestors is sacrificed, and the ancestors were robbed of their right to be Amordad; being remembered for their science. Instead, Galileo took the credit and is Amordad for it.

Since the festivals of Now Rooz and Yalda, was culturally celebrated continuously by the ex-Zarathushti Iranian population, today it is celebrated at its proper scientific time on the Vernal Equinox and the Winter Solstice. The science of all other festivals is sacrificed at the altar of Superstition. May Wisdom (Mazda) Prevail

Bundahishn 25:25. Note this: the 'vehizaki' month Frawardin, the month Ardwahisht, and the month Hordad compose the season of spring. The month Tir, the month Amurdad, and the month Shahrewar are of summer. The month Mihr, the month

Aban, and the month Adar are of autumn; and the month Day, [211] the month Vohuman, and the month Spandarmad are of winter.

26. And the sun returns to that point that degree of Aries from which it had started in the beginning, in three hundred and sixty-five days, and five hours, and a fraction, which are one year. As every three months, it comes to three constellations, more or less.

(Aban 30+Azar 30+ Dey 30+ Bahman10 = 100. This is as per the Mazdayasni calendar adopted by the Government of Iran) (Oct 9+ Nov 30+ Dec 31+ Jan 30=100).

This belief has also been transferred to the Fasli calendar and we see that scholars and the lay people both try to legitimize the count of hundred days to Nou Rooz in the Fasli Calendar, by saying that from 10 Bahman (30 January) to Nou Rooz we have 50 days and 50 nights and that makes up the 100. This is wrong. As mentioned, it is the 100th day of the Arctic winter.

بعد از نایب رییس انجمن زرتشتیان شریف آباد، شابهرام بلیوانی نیز در مورد هیرمبا توضیحاتی را ارایه داد و گفت بر اساس تقویم قدیم هیرمبا در روز اشتاد ایزد و آذر ماه برگزار می شده است و از این روز تا نوروز دقیقا صد روز فاصله ایزد و آذر ماه برگزار می http://www.berasad. com/fa/content/view/1350/44/

(Azar 5days + Dey 30+ Bahman 30+ Espand 30+ 5Gatha days = 100.) (April 22+ May 31+ June 30+ July 17 = 100).

The government calendar introduced by Reza Shah is called the Jalali Calendar and attributed to Omar Khayam who had a Zarathushti teacher Bahmanyar Marzban, who taught him mathematics, science, and philosophy. For sure he was told about the ancient calendar by this teacher for all ancient festivals line up perfectly with this calendar which is the same as mentioned in the Bundahishn.

Except for the combined Fasli / Kadmi calendar printed only in Bombay by the "Sazeman e Javanan e Zartoshty".

The village of Sharifabad and Mazreh Kalantar were the bastion of the Kadmi calendar and though they no longer follow the calendar but have preserved the festivals as per the Kadmi calendar. The people of Mazreh Kalanter gather in the village every year, even from overseas, to celebrate Panji (Muktad) as per the Kadmi calendar. Although they celebrate Now Rooz on the Vernal Equinox with the rest of the nation.

وی همچنین در توضیحات کاملی از سنتهای هیرمبا گفت و به چند سال پیش اشاره نمود که اشتاد ایزد و آذرماه همزمان با اشتاد ایزد و فروردین ماه جدید شده و این روز را ثابت کرده اند. از نگاه موبدیار بلیوانی این اتفاق جالبی نبوده http://www.berasad.com/ fa/content/view/1350/44/

SADEH Fariborz Rahnamoom

Many millenniums before Copernicus and Galileo, the ancestors of the Zarathushties had a very precise knowledge of the revolution of the Earth around the Sun. They maintained a perfect calendar that charted the path of the earth around the Sun. As a result, they celebrated the consequential positions of the Earth in relation to the sun and the resulting seasons as festivals. All the festivals have a scientific base and have no need for superstition to legitimise it. Sadeh is one such festival that originated when they lived in Airyana Vaeja in the Arctic region.

In the Arctic region, there are two seasons. The 216 day Arctic Summer, which starts on the Vernal Equinox (1st Farvardin 20/21 March) and ends 30 days after the Autumnal Equinox (30 Mehr- 22 Oct) and the Winter which starts on the 31st day after the Autumnal Equinox, (1st Aban – 23 Oct) and ends on the Vernal Equinox.

While in the Arctic the ancestors of the Zarathushtis celebrated the Vernal Equinox as New Year, and the two seasons by way of two Gahanbars, Maidhyo Shahem (Middle of Summer) and Ayeh Threm / Saarem (coming of winter). Hundred days after the Ayeh Saarem Gahanbar they celebrated Sadeh, which comes from the word SAAD meaning hundred. It was celebrated on the 100th Day of the Arctic winter, (Aban30+ Azar30+ Dey30+ Bahman10 =100) that is the 317th day after the Vernal Equinox (10th of Bahman- 30th of January). With two third of the winter behind them, Sadeh was celebrated to mark the start of activities in preparation for the oncoming summer.

Zarathushtra's teachings promote the enjoyment of life, so when they migrated to the tropics they continued the celebrations and enjoyed the festivals of the Arctic while adding new festivals and Gahanbars to celebrate the four tropical seasons of their new homeland. Today these festivals are clues to the history of the migration of the Aryans.

THERE ARE A FEW IMPORTANT POINTS TO BE NOTED:

1-All the ancient Iranian festivals including the Gahanbars were named in such a way, so as to indicate the exact date of celebration.

2- The festivals were in celebration of Nature and NOT the celebration of divinities, gods or angles.

3- All the festivals are an indication of the extent of the knowledge and science of the ancestors of the Zarathushtis. CELEBRATION OF SADEH

In modern days Sadeh is celebrated by lighting a huge



bonfire at sunset in a central location. During the day people go and gather twigs, branches and desert scrubs from the wilderness while children go door knocking for firewood and then pile them all at the agreed central location. At sunset, people gather around it while a group of Mobeds recite Atash-Neyayesh in reverence of fire and ignite the bonfire. Then the crowd that has gathered greet each other and distribute sweets and other delicacies among themselves. In ancient days fire was lit on top of the mountains and in the recent past, they would light fires on the rooftops of their

house, signalling each other of the advent of better weather and the start of the activities. In Kurdistan to this day, on Nou Rooz, they trek up the mountains and light fires signalling each other the advent of Nou Rooz.

After the Islamic revolution of 1979 Sadeh was condemned by the authorities as a festival of Fire Worshipers. This Instead, drew the attention of non-Zarathushtis to this ancient festival and every year their attendance grew, to the extent that busloads of people from far and wide would attend the few central locations in Yazd, Kerman, and Tehran.

For the last few decades, the central location in Yazd was the ancient village of Cham, which has a very small resident population due to lack of water for farming. The celebration at Cham attracted many people from far and wide and had even become a special tourist attraction for foreign visitors.

In 2016 the authorities took steps to ban the celebration for non-Zarathushtis. They argued that Cham with such a small population cannot have such a huge fire. They ordered that each village should instead have their own celebration and non-Zarathushtis should not be allowed to participate. They also send the Islamic police to monitor the attendees and keep non-Zarathushtis out.

MISCONCEPTIONS ABOUT SADEH

1- After the Arab invasion and the destruction of books and the forced conversion of the population, there is very little authentic history of the celebration of Sadeh and those that are there were written to discredit the people as fireworshipers. Referring to and repeating those illegitimate information gives it authenticity and should not be used as a reference.





2- Some have quoted songs that are supposedly sung by children who go door to door to collect firewood. In that song, they curse those who do not give them firewood. This is a made up song and not true

3- There is a common mistake, in relating the hundred in the name of the Sadeh to 50 nights plus 50 days before Now Rooz. This is wrong information and has no significance. Calculation of Sadeh is based on the Arctic Winter and has no connection to Nou Rooz because Nou Rooz is not fixed and happens a day later in a leap year.

4-Some have associated various myths and events in history to the origin of Sadeh, which rationally and logically cannot be true although it seems patriotic. In effect, such associations camouflage the real origin of Sadeh which demonstrates the knowledge of ancient Iranians about the revolution of the earth around the sun and the credit then goes to Galileo. Just like the ancient science and medicine of the Zarathushties, because out of compulsion it was translated into Arabic by Iranian scholars, and as a result, it is today attributed to Islam and Islam is credited for the renaissance in Europe. So also is the ancient Mazdayasni Calendar credited to Khayam and named as the Jalali calendar after Jalaudin Shah. In fact, it is the ancient Zarathushti Calander mentioned in the Bundahisn. Information about it was passed on to Khayam by his teacher Bahmanyar Marzban, a Zarathushti, who taught him Mathematics, Science and Philosophy.

May Mazda (Wisdom) prevail

Be a Seeker, not a Believer

FOR MORE INFO VISIT http://zarathushticalendar.com/



Fariborz Rahnamoon was born in Yazd; he was educated in a catholic school in Bombay, which led him to research his own religion at an early age. He has a unique perspective on the Zarathushti religion and history, which is a result of over 40 years of research. He says; "the Zarathushti history that has come down to us has been written by its adversaries over the last 2000 years and the Avesta has been deciphered and translated by Western scholars thereby leading us astray." His finding and views are available on his website. www.ancientiran.com

Lately he is working on the MazdaYasni calendar based on the "Bundahishn" that is recognized as "the most accurate calendar from the 2nd millennium BCE that does not need any adjustment for 110,000 years". You can check it out at http://zarathushticalendar.com/

Please send your "Dear Nahid" questions that are within the confines of various aspects of the Zoroastrian religion/culture or conflict resolution to cninfo@ czcjournal.org

Ask Nahid

Dear Nahid,

I've been asked so many times what Zoroastrianism is. Just saying that we believe in Good Thoughts Good Words and Good deeds is too simple. Other times, I have even avoided telling people I am Zoroastrian, because they have too many questions. Do you have a quick way to tell people what Zoroastrianism is without sounding preachy or too simplistic?

Rostam

Dear Rostam,

Our religion is a simple philosophy that can often be difficult to explain. I agree that it is not enough to tell people that we believe in the philosophy of Good Thoughts, Good Words, and Good Deeds. Even though that is the foundation of our religion and the core principles, there is so much more to our religion that can convey the richness of our history. You should let them know that: our celebrations and festivals are based on the solar calendar and correspond with the seasons. We promote equality among gender, races, religions. We care for our environment and the bounty of nature through our traditions. We have an individual focus while contributing to our communal outcome.

It can seem like a burden to explain something so simply complex given the unfamiliarity some people have with our religion. We carry the responsibility of explaining it so that they can understand what it truly is and in explaining our faith and traditions we make sure that we as Zoroastrians are not forgotten. So here are the major points to cover when explaining what our religion is.

Zoroastrianism is considered to be the first monotheistic religion, which means that we believe in one God. That god is Ahura Mazda: the highest form of truth and righteousness. Another very important aspect of the Zoroastrian religion was that, Zartosht was the first philosopher to establish the concept of dualism in religion. Dualism is the idea of Good vs. Evil. These two facts have been the foundation to other major religions in the world today. They are often what we forget to tell people when they ask us about our practices. If I were to explain the religion in a quick but meaningful way, I would make sure to explain these points above. We are a religion that emphasizes independent practice towards the benefit of a community's future. Everything about our religion promotes taking care of each other and the environment by being good to ourselves. Our philosophies teach us that choosing a path of good for ourselves will benefit the world around us. If we do good for ourselves, our world progresses from that positivity. It is a consciousness of seeking truth and knowledge. By helping others with the truth and knowledge of our religion, you will be helping all Zoroastrians by taking your time and explain what our religion is to your friends and colleagues who ask.



Regardless how much time you have or how much you want to share, the most important thing to let them know the values that are important to you. When telling someone about being Zoroastrian, you should consider that you represent every other Zoroastrian in the world. Your values and your ideals are what drive the conversation but the lingering effects of your discussion will be what they remember when they think of Zoroastrians. My biggest piece of advice would be to consider it a privilege to have to explain such a rich, ancient and cohesive religion. I hope the note above help you guide the conversation. and respectfully.

Constantly relearning what is right and wrong as our world changes around us is seeking progression and enlightenment. Challenging archaic thoughts and principles is our obligation as individuals, if not, we all may still believe that the earth is flat.



Nahid Dashtaki completed her master's in both Dispute Resolution and Public Policy from Pepperdine University. She has received two Bachelor of Science degrees in International Relations and Comparative Literature from the University of California, Irvine along with extensive international work experience in the Middle East and Asia Sourced from: DAILY TROJAN October 11, 2018 in Film, Lifestylehttps://dailytrojan. com/2018/10/11/students-film-portrays-zoroastrianism/

Student's film portrays Zoroastrianism

By ASHNA PAUL

Simran Jehani, a senior majoring in communication started filming "The Skimmer" on Oct. 5 to give others a glimpse into Zoroastrianism, a religion practiced by over 250,000 people in the world today. (Emmeline Salazar | Daily Trojan)

When Simran Jehani first came to USC, people asked her a question she was all too familiar with — "what are you?"

Telling them she was Zoroastrian caused some confusion so Jehani, a senior majoring in communication, realized she needed to do something to increase representation of her religious background in popular media.

That's how Jehani came up with the idea for her short film, "The Skimmer," about a Zoroastrian girl who navigates high school and tries to figure out her identity after her mom's divorce. Jehani was born and raised in India, and said her culture is in many ways patriarchal. As a result, her film explores the lives of the two women independent of male influences.

"I have watched so many movies that I haven't seen people like me in," Jehani said. "I haven't seen people who look like me. I haven't seen movies with storylines that I have experienced." Filming, which began on Oct. 5, took place in in five different locations in Los Angeles, including the Saban Center and a salon owned by a Persian woman. The project is scheduled for release in early January.

As one of 250,000 people in the world who practice Zoroastrianism, one of the world's oldest monotheistic religions, Jehani believes it is her responsibility to share her culture with the wider public. The prophet Zoroaster founded Zoroastrianism 3,500 years ago in modern-day Iran, and the religion today centers around the cosmic and moral dualism of good and evil.

"This is how we have been taught to live our lives and how we are trying to figure out our own place in this world," Jehani said.

Through "The Skimmer," Jehani also aims to showcase the similarities between her culture and others that may be more familiar to American audiences. In particular, she wanted to challenge popular conceptions about women of color — especially those with religious or cultural backgrounds — to

showcase the diversity of women's experiences.

"I am very into 'slice of life' [stories] and like to show how people are and how they exist," Jehani said. "I'm hoping we can normalize how women of color are portrayed on screen as mothers and daughters and not as [stereotypes.] We want to show that they exist and they exist in normal ways too."

One of her goals for the film was to represent people of color, both in front of and behind the camera. According to the USC Annenberg Inclusion Initiative's study of 1,100 popular films, females represented only 31.8 percent of all speaking roles and non-white actors represented less than 30 percent.

Most of the cast and crew of "The Skimmer" comprises women and people of color (including the lead actors as well as Jehani herself). However, bringing the group together was not easy. Jehani and her producers — USC alumnus Hampus Wahlin, sophomore Aslan Dalgic and senior Ilana Spiegel — have been working on the project for four months and are still finalizing its crew members.

"There has not been a lot of opportunity to create stories and narratives like this," Wahlin said. "Therefore, not many people seek out the opportunity to be a part of it because they don't think they will be there."

By reaching out to friends and encouraging them to spread the word, Jehani and Wahlin were able to cast everyone they needed for the film. Wahlin said that although the process was difficult, the final product will be worthwhile.

"It is not just emotionally strong, like a good story, but it also just feels like it is something that has to be told," Wahlin said.

Jehani and Wahlin also plan on submitting "The Skimmer" to film festivals, focusing on smaller venues that will allow them to target more specialized audiences. Jehani also plans to participate in film festivals in India, where she hopes to encourage those who relate to the film to join the entertainment and film industry.

"The interesting, fun thing about short films is finding a audience," Wahlin said. "When you have a final product, it's really you seeking out people who will really push this film forward [and] make sure that the movie gets out there."



Myths Roya Behmardian

I once took an anthropology class back in the day, but to be honest the only thing I can remember from it was the boy behind me who kept beating my snake score during class; you know that game-snake. It's only several years after when I'm starting to appreciate anthropology as a pathway to better understand ourselves in the present.

Yuval Noah Harari, author of Sapiens: A Brief History of Humankind, has a uniquely comprehensive perspective on the world—it stems from his deep expertise as both a historian and philosopher, and his ability to see humans through a big picture type lens. I haven't even finished reading his book, and yet there's one particular topic he writes about that captivated American sweetheart Dax Shepard on his podcast, and consequently me too.

What distinguishes human beings from other animals, Yuval writes, is our ability to use language to create what he calls myths--he also uses the phrase "our ability to speak about fictions." The example he uses is that if an animal is in danger of getting eaten, another animal can and will say to that animal, using whatever linguistic tools it's evolved to have, to look out, there's a lion! Language in its basic form is not something we have a monopoly over. However, what sets us apart is the made up stories we create with language, and then subsequently convince a group of people to buy into said story.

We can say "a lion is coming, look out!" But, what Homo Sapiens, the technical name of our species, also did was say and believe things like "the lion is the guardian spirit of our tribe." Could you imagine a group of deer convincing one another to worship a giraffe? (Harari,24).

Beyond just creating myths, for hundreds and thousands of year, our species has used myths to "cooperate flexibly in large numbers." "Fiction has enabled us to not merely imagine things, but to do so collectively. We can weave common myths such as the biblical creation story, [...], and the national myths of modern states" (25). These myths have lead us to growth and progress, and to create in otherwise unimaginable ways.

Religion can easily be understood as a myth because its fictitious nature is so explicit. And yet, Harari takes it one step further by explaining that something as seemingly innate, like human rights, is also a myth. Humans rights are a great idea and I'm assuming we're all happy they exist. But, as Harari argues, nowhere in our genetic code does it reveal that we have the right to live. In fact, if you told a hungry bear that fish have the right to live, it wouldn't work out so well for you.

Myths are embedded throughout almost every aspect of our lives, and though it may have a negative connotation, Harari stresses that they aren't necessarily a bad thing-in fact, they're what allows our species to thrive.

Though, his ideas helped me wonder that if they are just made up and agreed upon ideas, you would think that they would be more susceptible to change--since, after all, it's all fiction any way. It's amazing how even the suggestion of altering a myth, or in the least, contemporizing one to fit a modern context, is so often met with rampant disapproval.

It's difficult to change and modernize a belief that millions of people, over thousands of years, have agreed upon--that much is clear. But, it has been done before, plenty of times-sometimes very quickly, and sometimes much more slowly. What Harari's perspective does however is remind us of who we are and what we do in a macro, broad sense. And because of that, it helps us better understand ourselves--opening up the opportunity to evaluate, and then reevaluate, the beliefs we have, the reasons we have them, and the effect those beliefs have on all those around us.



Roya Behmardian

was born and raised in Southern California. She has attended CZC's Persian and religious classes all through her childhood. She graduated from UCI with a Masters of Art in teaching.

ASHO ZARATHUSHTRA'S Message 2

I was raised to treat the janitor with the same respect as the

CEO. Genocides will come & go As long as the rivers of Hatred Racism Discrimination Bigotry Sacrilege Continues to flow Let's not be The world's watch dog Clean up our own mess Heed & practice the Pristine Message The legacy He left us Hundreds of years ago

If one cannot Treat as well follow The Pristine Teachings With Respect & practice They it was supposed to be Then one cannot A Zoroastrian be.

Praying the Avesta From cover to cover Going to Atash Behrams As well as Agiaries To pray & pay homage To the Holy Fire On the other hand Stoking the fires of Racism Discrimination Bigotry & Segregation Higher & Higher.

- `This my Religion. There is no need For temples; No need for Complicated philosophy. Our own brain Our own heart Is our temple The philosophy is Kindness.... Dalai Lama
- Treating someone With disrespect Because of their Ideologies colour caste Or Creed On the lower rung Of the social status May be a little Rebuke from Ahura Mazda is A jolt one needs

Lastly: Leadership is not about titles, positions or flow charts It's about one life influencing another John C Maxwell. In a nut shell: Get rid of Prejudice Ego Pride but treat each other with Respect Dignity Humility including Understanding

